

# Recepción en el Palacio de Oriente con motivo del Día del Caudillo

- ▲ ANTE FRANCO DESFILARON REPRESENTACIONES DE TODOS LOS ORGANISMOS OFICIALES
- ▲ El Generalísimo, aclamado al pasar por las calles de Madrid
- ▲ LA SOLEMNIDAD DEL DIA FUE CONMEMORADA CON BRILLANTEZ EN LA CORUÑA

MADRID, 1.—Con motivo del XXXI aniversario de la exaltación de S. E. el Generalísimo a la Jefatura del Estado, tuvo lugar en la mañana de hoy la tradicional recepción en el Palacio de Oriente. El acto se verificó en el Salón del Trono, donde a la derecha de Su Excelencia se encontraba situado el Gobierno, el presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino y, a continuación, los consejeros del Reino. A la izquierda del Caudillo, se hallaban altas autoridades civiles, militares y eclesiásticas. Enfrente estaban los representantes del cuerpo diplomático acreditado en Madrid, Junta Política, Mesa de las Cortes y procuradores. A las doce dio comienzo la recepción, ante el Caudillo, de nutridas representaciones de todos los organismos oficiales.



El Capitán General de la Octava Región, señor Chamorro Martínez, durante la solemne recepción ofrecida ayer en Capitanía con motivo del Día del Caudillo (Foto BLANCO).

## TEMBLOR DE TIERRA EN YUGOSLAVIA

BELGRADO, 1.—Un temblor de tierra ha sacudido esta noche la ciudad de Skopje, del sur de Yugoslavia, lanzándose la gente desparavida a las calles. No hay noticias de haberse producido víctimas ni estragos. Se trata del seísmo número 638 registrado en Skopje desde la catástrofe telúrica del 26 de julio de 1963, en la que perecieron mil personas y quedó destruida la ciudad en sus cuatro quintas partes.—EFE.

## El XVIII Aniversario de la República Popular China, conmemorado

▲ MEDIO MILLON DE PERSONAS ASISTIERON A LOS ACTOS, PRESIDIDOS POR MAO TSE TUNG

HONG KONG, 1.—Medio millón de revolucionarios han asistido a los actos conmemorativos celebrados hoy en Pekín con motivo del décimo octavo aniversario de la República Popular de China, informa Radio Pekín. La concentración fue efectuada en la gran plaza de Tienanmen (Puerta de la Paz Celeste). Mao Tse Tung ocupó la tribuna con el ministro de Defensa, general Lin Biao, y otros de sus colaboradores. El ministro de Defensa pronunció ante el micrófono un discurso dirigido a las masas concentradas en la Puerta de la Paz Celeste, en el que dijo que habían sido asesinados "golpes tremendos" a aquellos que ostentando puestos de mando habían tomado el camino capitalista. Se interpretan estas palabras con una referencia directa al jefe del Estado Liu Chaohi, y a sus seguidores, que no estuvieron presentes en los actos conmemorativos.—(EFE).

Tanto a la llegada de Su Excelencia a Palacio, como al abandonarlo le fueron rendidos honores por una compañía con bandera y música del Regimiento de su guardia. El paso del Caudillo por las calles de Madrid fue acogido por el numeroso público allí

## LOS 79 AÑOS DE MAURICE



Uno de los hombres más populares de nuestro siglo Maurice Chevalier, acaba de cumplir setenta y nueve años. Los amigos y grandes admiradores del que fue famoso "chansonnier" celebraron una fiesta en su honor. Tantas bugias como años figuraban en un pastel que, para recordar los grandes éxitos de Maurice, tenía la forma de un gigantesco "canotier". Era así como los incondicionales celebraban la longevidad del antiguo galán cinematográfico, del hombre de los dulcetrans y del hombre que no dejó de hacer sus pinitos Hierros al escribir un libro de recuerdos que tituló "Memorias del hombre del sombrero de paja". (En el grabado aparece Chevalier en el momento de salir de su quinta para dar la bienvenida a los invitados)

## Guillermina Vito Bonfard, "Miss Manila - Málaga"

MANILA, 1.—Guillermina Vito Bonfard "Miss Manila - Málaga" durante la Semana Internacional de Ciudades Hermanas de Manila, hoy clausurada con una vistosa cabalgata, es manileña, estudia Comercio en el Colegio de las Teresianas y ha estado en España tres veces.

"No conozco Málaga, pero sí y muy bien Barcelona y sus alrededores, pues, en la capital catalana viven uno de mis hermanos y nuestra abuela paterna". Preguntada sobre cómo imaginaba la ciudad mediterránea de Málaga, contestó que, aunque no tiene muchos elementos de juicio, supone que es alegre, con gitanos que cantan flamenco en cuevas cerca del mar y un clima caluroso parecido al de la isla de Mindanao, la segunda en importancia del archipiélago filipino, al sur de Luzón.

"Es muy difícil imaginarse, con algo de acierto, aquello que no se conoce, pero durante los días que tuve el honor de representar la hermandad entre la ciudad donde nací y la mencionada capital andaluza he hecho el propósito de visitar Málaga en mi próximo viaje a España, puede que el año que viene durante las vacaciones escolares".

Mina, que así gusta de ser llamada y por tal nombre es conocida en sus actuaciones artísticas, está organizando un "tour" de estudiantes —chicos y chicas— que pasarán dos meses en España, a ser posible viviendo en casas familiares "para que así todos podamos conocer más la sociedad española y practicar el castellano". Su afición al turismo como instrumento de entendimiento y amistad entre las gentes, no es de ahora, pues ha viajado mucho por Filipinas y acompañado como guía en Manila a visitantes de otros países.

Le gusta bailar, especialmente las danzas moras de Mindanao; cantar, escribir ensayos y poesías, tanto en español como en inglés, aunque le resulta más fácil en esta última lengua y le gusta más en aquella jugar al baloncesto y presentar colecciones de modas. En el colegio es dirigente del Consejo estudiantil, y en ocasiones —siempre con permiso de las monjas,

# HOJA El

## LUNES

Editada por la Asociación de la Prensa de La Coruña

Director: EMILIO MERINO LOSADA — Domicilio social de la editora: Linares Rivas, 14-2.º  
 Año XXVI. — Número 1.060 LUNES, 2 de OCTUBRE DE 1967  
 REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: Instalaciones de "El Ideal Gallego" Teresa Herrera, 11 — Teléfonos 221177 - 224445  
 PRECIO: TRES PESETAS Depósito legal: C-4 1952

## El Congreso Mariológico Nacional fue clausurado en Orense

ORENSE, 1.—Se ha clausurado hoy el Congreso Mariológico Nacional que desde el pasado día 26 de septiembre ha venido celebrándose en esta ciudad. A este acto asistieron el Obispo auxiliar de Leiria, Portugal, y los obispos de la provincia compostelana pertenecientes a las diócesis de Mondoñedo - El Ferrol del Caudillo, don Jacinto Argaya Goicoechea; Lugo, don Antonio Oña de Echave; de Tuy - Vigo, fray José López Ortiz, y de Orense, don Angel Temiño Sáinz. En la iglesia catedral hubo por la mañana una misa concelebrada por los obispos gallegos con los padres congregistas, Enrique del Sagrado Corazón y Olegario Domínguez, vicepresidente y secretario de la Sociedad Mariológica nacional, don Manuel Gil Atrio y don Francisco Pérez, canceller secretario del obispado, don José Guzmán y don Miguel Araujo. Pronunció la homilía el obispo de Tuy - Vigo. A las doce, en el Teatro Principal, se celebró el acto oficial de clausura. Pronunció una conferencia el catedrático de Teología del Seminario Mayor de Orense don Francisco Pérez, quien disertó sobre "La devoción mariana de Orense constituye una señal excelente de la protección de María sobre nosotros", en la que expuso el ambiente mariano de la diócesis orensana. Seguidamente pronunció unas breves palabras el padre Monsejo, cerrando el acto el obispo de Orense, quien declaró clausurado el Congreso Mariológico. Finalizado este solemne acto se efectuó el traslado en procesión a su Santuario diocesano votivo de El Couto de la Imagen de Nuestra Señora de Fátima.—(CIFRA).

## TROFEO DE LA CORRECCION EN MALA TARDE DE FUTBOL



La nota más grata del encuentro de ayer en Riazor la constituyó el momento, previo al partido, en que el delegado del grupo de fabricantes de Sabadell, Sr. Colomer, que ha instituido el trofeo, hizo entrega al presidente del R. C. Deportivo, Sr. González, del "trofeo de la Corrección" conquistado por el club coruñés durante la anterior temporada. Amable prólogo a un encuentro que le supuso una rotunda eliminatoria de Copa frente al Hércules, como el que realizó el Deportivo y que le supuso una rotunda derrota por 3-1 en su propio feudo, para decepción de los aficionados que esperaban, tras el buen comienzo liguero del club coruñés, una más lucida actuación que la ofrecida en la tarde del domingo (AMPLIA INFORMACION EN PLANAS INTERIORES)

## Checoslovaquia derrotó a España por 1-0 (0-0)

(EN LA PLANA CINCO)

## GARCIA MONCO, REGRESO A MADRID

■ "Me siento optimista --dijo-- ante el futuro de los intercambios comerciales entre España y Brasil"

MADRID, 1.— "Me siento optimista ante el futuro de los intercambios comerciales entre España y Brasil; hasta agosto de este año hemos superado ya las ventas que durante todo el año pasado le hicimos a este país, que ascienden a unos doce millones de dólares", ha declarado el ministro de Comercio, don Faustino García-Monco, a su llegada a Barajas a primeras horas de esta mañana, procedente de Brasil, acompañado del ministro de Hacienda, señor Espinosa San Martín, quien por su parte ha declarado: "Concretar una fecha, el próximo día 3 de noviembre, con el presidente del Banco Mundial para que una delegación del mismo nos visite en orden a redactar un informe para un crédito del mencionado organismo a la ganadería española ha sido una de las metas logradas en este viaje".

A los ministros, que han asistido a la 22ª reunión del Fondo Monetario Internacional celebrado en Río de Janeiro, les esperaban en el aeropuerto de Barajas el subsecretario de Comercio, señor Osorio García, y el de la Marina Mercante, almirante Boado, junto con directores generales de ambos Departamentos. "Sin embargo, ha continuado diciendo el señor García-Monco, nuestras ventas al Brasil deben examinarse al sector industrial; en las compras que este país realizó durante 1966 en este sector figuraron 12 millones de dólares en herramientas manuales, 30 millones en maquinaria-herramienta y 17 en maquinaria textil. En todos ellos España ha estado casi ausente. Los 17 millones de dólares que le llevamos vendidos este año, en productos de sectores primarios, deben incrementarse en un futuro próximo, pero con vistas al sector industrial".

"En cuanto al objetivo de viajes, ha continuado diciendo era asistir a la reunión del Fondo Monetario Internacional en la cual se ha tratado de la reforma del sistema monetario con algunas conclusiones importantes, entre ellas, la creación de una liquidez adicional que redundará en el mantenimiento de los precios de los productos agrícolas y en un aumento de nivel en la actividad económica. Otras realizaciones del viaje han sido ciertas reuniones tendidas con mis colegas hispanoamericanos en orden a un incremento de intercambios comerciales, y asistir al acto de inauguración, junto con el ministro de Hacienda, de los nuevos locales de la Cámara de Comercio de España en Sao Paulo". El ministro de Hacienda, señor Espinosa San Martín, dijo por su parte que previó a la reunión del Fondo Monetario, estuvo en Lima, invitado por el presidente del Ban-



## Paola, a 280 por hora

Paola de Lieja acaba de tener una experiencia extraordinaria. Ha subido a un coche de carreras en el que marchó a una velocidad de 280 kilómetros por hora. El hecho ocurrió en la localidad italiana donde ella y su esposo pasan las vacaciones invitada por una prestigiosa firma de automóviles a la inauguración de un autódromo, después de pensarlo mucho se decidió a hacer "un recorrido en un bolido. Acompañada del piloto de pruebas Nanni Galli realizó un recorrido por la nueva pista entre los aplausos de los restantes invitados. (En la foto, momento en que la Princesa sube al coche)

# Libros



**RESULTA curioso que el país más belicista del mundo, Alemania, haya dado también los mejores escritores pacifistas que se conocen.** Al decir Alemania, nos referimos asimismo al pueblo austriaco...

Sobre los campos de concentración siberianos ha sido mucho lo que se lleva escrito. Desde "La Casa de los Muertos", de Dostoyevski, hasta "Resurrección", de Tolstói, el tema ha sido tratado innumerables veces. Pero en pocas ocasiones se ha hecho con el acierto que en "Ejército cautivo". Dwinger no es un comunista como en el caso de Barbusse y "El Puego" ni un literato como Hemingway en "Adiós a las armas"...

Relato donde se cuentan las extrañas reacciones que experimentan los hombres lejos de sus tierras y entregados a la arbitrariedad de unos seres inhumanos, resulta de un dramatismo alucinante. Edwin Erich Dwinger se ha propuesto reflejar las escenas recogidas en su experiencia siberiana, y lo hace con sensibilidad e inteligencia. No se trata, simplemente, de un individuo que actúa como mera cámara fotográfica. Ya se sabe que la imparcialidad del novelista...

Magnífico libro, cuajado de aciertos en todas sus partes. "Ejército cautivo" nos hace conocer el nombre de un ignorado autor alemán. La novela posee la virtud de superar los anacronismos literarios. No se trata de una fábula de hoy o de ayer, sino de siempre. Como las pasiones humanas tampoco pueden adscribirse a una época, sino que son tan antiguas como el hombre mismo...

(1) EJERCITO CAUTIVO, por Edwin Erich Dwinger. - Plaza y Janés, S. A., Editores. - Barcelona, Buenos Aires, Méjico, Bogotá y Río de Janeiro.

**Esta obra o cualquier otra, adquiérala en LIBRERIA CERVANTES**  
MARIA PITA, 20 - Telf. 25347 (Se hacen envíos por Correo)

## Gales Bar Americano

DURAN LORIGA, 1

PARTICIPA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA, EL NUEVO HORARIO DE INVIERNO:

APERITIVO, de 12,30 a 3 tarde  
TES, " 6,30 a 8,30 "  
APERITIVO, " 8,30 a 12 noche.

EXCEPTO SABADOS QUE EL CIERRE SERA A LAS DOS DE LA MADRUGADA.

### IMPORTANTISIMO

Gane 100 6 más pesetas diarias, trabajando en casa horas libres. Hombreres, mujeres, cualquier edad. Para informes, envíen seis pesetas en sellos. Apartado 124. LEON.

### ANTIASMÁTICO MOYANO

BRONQUITIS, ASMA Y ENFISEMA

### DR. GARCIA SANCHO

ESPECIALISTA en: Piel, alergias, venéreo, sífilis, enfermedades propias de la mujer y ginecología. Rayos X, ultravioletas e infrarrojos. Diatermia, Onda corta. EDIFICIO LA ESPUMA, 4.-B. Teléfono 222756

## DESDE MI BUTACA

### Los temas del Oeste, espías y aventuras siguen acaparando las pantallas cinematográficas

### A ESOS GENEROS CORRESPONDEN LA MAYORIA DE LOS NUEVE ESTRENOS DE LA SEMANA

Por MANUEL DE SANHERNAN

Seguimos con mala racha, en cuanto a calidad de películas se refiere. Hay muchos estrenos cada semana, pero poco donde elegir a la hora de distinciones, por valores argumentales, técnicos o interpretativos. Abundan los films de aventuras y acción, pero con exceso de vulgaridad y totalmente superficiales en su contenido temático y realización.

Puede comprobarse cuanto decimos, viendo la lista de películas novedosas que corresponde a este resumen de los siete días pasados, ya que los títulos, de por sí, son casi el anticipo de lo que cada proyección va a representar. Para confirmar, he aquí la denominación de los nueve films estrenados: "Eldorado", "Tokio, hora cero", "Araña negra", "Berlin, cita de espías", "Crónica de nueve meses", "El último rey de los incas", "El gran restaurante", "Veinticuatro horas para matar" y "El gigante del valle de los reyes".

### HOY

4-6-8-11

(Para todos los públicos)

### ¡DELICIOSO ESTRENO!

NO ES LA MEJOR PELICULA DEL AÑO... PERO SI LA MAS DELICIOSA.

### Vacaciones en MONACO

PRINCIPE RANIERO de MONACO  
PRINCESA GRACIA PATRICIA

Germaine DAMAR  
Claus BIEDERSTAEDT

Director: HERMANN LEITNER

CINEMAPANORAMIC LASTANGOLOR

La belleza de un país... ¡MONACO!  
La ternura de una princesa... GRACIA PATRICIA  
La simpatía de un príncipe... RANIERO

EN LA PELICULA MAS ENCANTADORA QUE NADIE PUEDA IMAGINAR.

## MADRID, DE DOMINGO A DOMINGO

(VIENE DE LA PAGINA OCHO)

títulos mercantiles, a través de su Colegio central y del Consejo Superior de Colegios. Hubo ponencias muy interesantes y los congresistas realizaron excursiones a San Lorenzo de El Escorial, Aranjuez y Toledo, siendo obsequiados, al término de sus tareas, con una recepción ofrecida por el Ayuntamiento madrileño en los jardines de don Cecilio Rodríguez, en el Retiro. Ha habido entusiasmo y un positivo espíritu de unión, entre los participantes en las jornadas. En alguna ocasión, tuvo este cronista atención preferente para los problemas de los titulares mercantiles, sus reivindicaciones y las demandas formuladas al Poder público. Ahora, en esta asamblea, no se trata de intereses, sino de estudios de orden técnico, que acreditan su suficiencia y la eficaz labor en el seno de las empresas y organizaciones económicas.

Más de quinientos amigos y compañeros, nos hemos reunido en torno a Justo Pozuelo de Julián, para rendirle homenaje. Justo es figura representativa, de merecido prestigio en la rama de las artes gráficas y, desde la guerra para acá ha actuado, especialmente, en la órbita sindical. Hace veinticinco años se creaba, por Francisco Guillén Salaya, el Sindicato Nacional del Papel, Prensa y Artes Gráficas, hace poco subdividido. Por un lado ha quedado el de Papel y Artes Gráficas, y por otro, se creó el de Prensa, Radio, Televisión y Publicidad. Como premio a sus servicios, se le concedió a Pozuelo, recientemente, la Encomienda con Placa de la Orden de Cisneros y para celebrar esa recompensa se organizó este tributo, que ha puesto de relieve las muchas simpatías del presidente de los fotograbadores españoles.

Ha constituido un importante acontecimiento el partido de fútbol de homenaje a Ricardo Zamora, el famoso guardameta, que fue cerca de medio centenar de veces internacional y que actualmente es entrenador del Español de Barcelona. No pretendo enjuiciar ese encuentro, porque soy poco experto en cuestiones deportivas, pero hay una faceta en el homenaje que me parece digna de subrayarse. Se ha recordado que Zamora actuó como periodista. De este matiz singular de su personalidad puedo ocuparme y lo hago gustosamente... porque me cupo la honra de ser compañero suyo. En el diario "Ya", cuando se fundó como vespertino, Zamora asumió la jefatura de la sección de deportes. Lo hizo con excepcional competencia. Y al liberarse Madrid, convertido el periódico en diario de la mañana, volvió a dicha sección, compartiendo con Eduardo Teus. Ha sido, pues, además de futbolista de fama universal, nuestro "compañero en la Prensa".

CON dos veteranos del género del Oeste, John Wayne y Robert Mitchum, el director Howard Hawks ha realizado un "western" aceptable, en el que se combinan hábilmente las escenas dramáticas con las parénticas cómicas, según las intervenciones de los distintos personajes protagonistas del relato. No hay novedad en el tema, porque no puede haberla cuando se trata de aventuras del Oeste, pero sin embargo todo se presenta con buen oficio del director, espléndida fotografía y destacada interpretación, al servicio de los inevitables tópicos de películas como "Eldorado".

Y del Oeste pasamos a las actividades de espías de un y otro bando, al contemplar las imágenes de "Tokio, hora cero". Están de moda los asuntos a "lo James Bond", porque seguramente los productores saben que éste es un tipo de cine comercial. Cuanto ocurre en el estreno que nos ocupa, resulta falso de principio a fin sin que lo evite la espectacularidad de los hechos, en escenarios japoneses y principalmente de la capital nipona. La presencia de la atractiva Marina Vlady pone la nota femenina en el mundo de los espías, de los ingenuos terroríficos y de otras cosas por el estilo, que no encierran mayor interés cinematográfico.

Lo mismo podría decirse de "Berlin, cita con los espías", solo que cambiando los escenarios orientales por los de la capital alemana dividida, con sucesos que son consecuencia del mortífero descubrimiento hecho por un científico, con el cual consigue fundir los metales. Al morir sólo su hija conoce la fórmula y entonces entran en acción países rivales para apoderarse de ella. Lo demás, ya se lo pueden ustedes imaginar: persecuciones, violencias, escenas trepidantes y los servicios secretos en plena actividad, para completar un film, simplemente entretenido, con Dana Andrews como principal intérprete.

EN "24 horas para matar" había un tema de grandes posibilidades cinematográficas que el director no supo aprovechar convenientemente. La situación de los pasajeros de un avión que obligadamente ha de hacer escala en Beirut, y la existencia de un contrabando, delimitan la duración del relato a las veinticuatro horas temporales, para conocer una serie de tipos y situaciones que son fundamentales en la intriga general. El popular Mickey Rooney es el principal protagonista, incorporando un personaje de mucha expresividad, en el que actúa plenamente el inquieto actor.

CON el disparo de una araña poseedora de activo veneno, se van cometiendo misteriosos asesinatos para evitar que un arqueólogo entre en posesión de determinado tesoro robado a los aztecas. La acción discurre, hasta encontrar al criminal, en forma vulgar y a veces poco clara, por lo cual el film "Araña negra" no pasa de mediano.

OTRA película con Maciste de protagonista es "El gigante del valle de los reyes", para convertirse en héroe de los egipcios y libertarlos de la opresión persa. Se suceden las batallas espectaculares, intrigas folletinescas y las hazañas inverosímiles, en medio de una ingenuidad exagerada que le resta interés y seriedad a cuanto aparece en la pantalla.

Y seguimos con el género al referirnos a "El último rey de los incas", que naturalmente nos sitúa en Perú, a mediados del siglo pasado, donde nos asomamos los dos únicos descendientes de los reyes. Después todo se reduce a descubrir al culpable, en la sucesión de escenas típicas y pintorescas, que producen la hilaridad general.

PERO lo normal es retirarse cuando el argumento tiene una base cómica, al igual que sucede en "El gran restaurante" de Louis de Funès, un actor cómico de abundantes recursos. La cinta divierte y tiene momentos felices, además de buenos trucos.

### CIUDAD PUERTA REAL

FUNCIONES 5:45 y 8 (Mayores)

### GLEN FORD en

### Los 4 Jinetes del Apocalipsis

### CINE MONELOS

ULTIMO DIA del filme-color

### EL LADRON DE DAMASCO

6, 8,15, 10,45 (Tolerada)

### CINE HERCULES

ULTIMO DIA del filme-color

### Tengo 17 años

6, 8,15, 10,45 (Tolerada)

### KIOSCO

ULTIMO DIA: Injusticia, opresión, lucha, amor.

### "AMERICA, AMERICA"

Stathis Gialletis -- Frank Wolff (Mayores 18 años)

Mickey ROONEY - Lex BARKER Helga LEHNER, en

FUNCIONES: 5, 7,45 y 10,45

Mañana: ESCUADRON 633

### RIAZOR

Tfn. 2 52 2 5 0

5, 8 y 10,45 - (Mayores 18 años)

Mickey ROONEY - Lex BARKER Helga LEHNER, en

"24 HORAS PARA MATAR"

(Eastmancolor - Techniscope)

Hombres de acción del Sindicato de Contrabandistas en las calles de Beirut.

HORARIO DE TAQUILLA.-De 12 a 1 y de 4:30 en adelante.

### PARIS

4, 6, 8 y 11 Tolerada

### EMOCIONANTE ESTRENO!

Germaine DAMAR

Claus BIENDERSTAEDT

"VACACIONES EN MONACO"

(Eastmancolor)

Un film alegre y divertido

### REX

6 - 8 y 10,45 (Mayores 16 años)

ULTIMO DIA!

MARK FOREST

CHELO ALONSO, en

"EL GIGANTE DEL VALLE DE LOS REYES"

(Eastmancolor)

¡Violencia, amor, odio!

MANANA: "LOS MACABEOS"

### CINE ALFONSO MOLINA

Este es el caso más extraordinario del espionaje internacional.

### Berlin cita CON LOS ESPIAS

(EASTMANCOLOR)

DANA ANDREWS PIER ANGEL TANYA BERRIL

5,30, 8, 11 - Mayores 18 años

### TEATRO ROSALIA CASTRO

HOY: 5, 7,45, 10,45

Dos colosos de la pantalla JOHN WAYNE - ROBERT MUTCHUM.

En un "Western" sensacional.

### ELDORADO

(EN TECHNICOLOR)

Con: MICHELE CAREY

(Tolerada menores)

Ilenos de intención, al margen de lo disparatado y convencional que resulta el relato, Hay indudable humor en las peripecias del protagonista, involucrado en las actividades de un grupo de terroristas.

Y también tiene gracia "Crónica de nueve meses", que resume las reacciones de cuatro matrimonios a la espera de la ceguera, según su situación familiar, propios recursos y sentimientos personales. De este tema, agilmente hilvanado, el director Mariano Ozores, hace un film con chispa, intención y mucha ternura, para conseguir el propósito principal que es la risa del público. Para ello cuenta con el buen trabajo de un cuadro de actores, en el que destacan, por su vez cómica, José Luis López Vázquez y Gracita Morales.

## IMPUESTOS

La recopilación e interpretación de las disposiciones legales en materia fiscal, y su aplicación a casos concretos, es motivo de preocupación por parte de Empresarios, Directores, Consejeros, Jefes Administrativos y contribuyentes en general que, desearios de cumplir con la Hacienda Pública, encuentran dificultades de orden práctico a la hora de realizar las liquidaciones y de establecer las debidas previsiones económicas al respecto.

Por ello nuestro curso por correspondencia de **TRIBUTACION, Derecho Fiscal**, especialmente concebido para estas personas, se basa en la presentación de 400 SUPUESTOS RESUELTOS, y en la exposición de los principios legales lógicamente ordenados y rigurosamente al día.

Pida información gratuita a: **TECNIBAN, Apartado de Correos 1.191, MADRID.**

## JUSTICIA CUMPLIDA

### EL ARRENDAMIENTO DE DE INDUSTRIA Y LAS REPERCUSIONES FISCALES

Por F. JIMENEZ DE LLANO

Por el propietario de una industria dada en arrendamiento se ejerció acción de desahucio, basando la demanda en la expiración del plazo pactado; pero la parte demandada se opuso y adujo que el contrato se había modificado al incrementarse la renta por repercusiones de contribución.

La demanda fue estimada por el Juzgado y, en trámite de apelación, la Audiencia Territorial respectiva confirmó la resolución inferior.

Interpuesto recurso de casación, por infracción de ley, el Tribunal Supremo no dio lugar a él.

La Sentencia, de 27 de febrero de 1965, sentó la siguiente doctrina:

A) Que los dos motivos del recurso se dirigen a impugnar, mediante distintos cauces procesales, la desestimación por la sentencia recurrida de la existencia de una novación del contrato de arrendamiento de industria, operada por la repercusión efectuada por el arrendador de impuestos, por cuantía de 3,75% pesetas mensuales, notificada mediante carta al arrendatario y abonada por éste, al ser incrementada dicha suma, en los recibos de la renta.

B) Que es requisito indispensable, conforme a la doctrina de esta Sala, para que se opere la obligación de la novación, que conste de manera clara y terminante el "animus novandi", que no puede deducirse de meras suposiciones o conjeturas (Sentencia de 20 de enero y 17 de octubre de 1953) y al tratar de deducir el consentimiento en este sentido, no de un pacto expreso, sino de un hecho, éste habrá de tener la relevancia precisa para evidenciar una renuncia de derechos que no cabe presumir, sino en el caso de incompatibilidad entre las obligaciones contrapuestas, en armonía a las Sentencias de 12 de diciembre de 1919 y 9 de abril de 1957.

C) Que, concretamente, respecto al contrato de arrendamiento, la simple alteración de la renta no determina necesariamente la novación del contrato, conforme a la Sentencia de 24 de septiembre de 1953, mucho más, cuando afecta al esencial elemento de la naturaleza del objeto del arrendamiento; por último, la Sentencia de 28 de junio de 1951, deniega que la elevación del cuarenta por ciento de la renta, de lugar a la novación del contrato, pues para ello sería necesario que tal acto tuviera el designio de modificar o alternar algún derecho existente, doctrina que aplicada al caso debatido ha de conducir a la afirmación que la repercusión de impuestos al arrendatario, ya pactada en suma en las cláusulas del contrato, sea cualquiera su procedencia y el procedimiento seguido para tales repercusiones, nunca puede dar lugar a la novación del contrato de arrendamiento, sustituyendo la naturaleza del objeto del mismo, en la que el recurrente pretendía ampararse para enervar la acción de desahucio que se ejercita.

No es fácil comprender, como no sea por el afán de dilatar un lanzamiento, cómo siguen menudeando contiendas judiciales en las que pueda discutirse la novación o modificación de un contrato de arrendamiento de industria por otro de local de negocio, con base simplemente en la aplicación de incrementos rentísticos o repercusiones fiscales.

Ya en más de una ocasión recordé la diferencia sustancial existente entre una y otra clase de arrendamientos. El de industria, es aquí en el que, con el local, se arrienda "el negocio o industria en el instalado, de modo que el objeto del contrato sea no solamente los bienes que en el mismo se enumeran, sino una unidad patrimonial con vida propia susceptible de ser inmediatamente explotada o pendiente para serlo de meras formalidades administrativas" según el texto legal, que el Tribunal Supremo se ha cansado de matizar y que queda excluido de la legislación especial arrendaticia, para caer dentro de la órbita del Código Civil; mientras que el de local de negocio "desnudo", o con "instalaciones" se halla bajo el furor de esa legislación especial, encontrándose protegido por la prórroga forzosa, que el primero de los citados no tiene, pues solamente dura el plazo pactado y a falta de pacto un día, un mes, o un año, según la forma en que se venga abonando la renta.

Igualmente y siguiendo las normas generales de la novación con-

## ATALAYA MEDICA

### PUBLICO

El público de fútbol presenta, en ocasiones, las características peculiares de la masa. Es versátil, fácil a la violencia, ofuscado, irreflexivo y sugestionable. Se aplana y excita, grita y calla, se deprime y enreda, sufre y goza, casi siempre sin responder a lógica ni a razón, puesto que todo emana del ansia de amoldar los hechos a sus deseos. Sin embargo, sobre las peculiaridades apuntadas brilla la pasión, y la pasión -venga que oscurece la luz de los sentidos y empañe el nido cristal del raciocinio- preside las oteadas y vaivenes de quienes asisten como espectadores a las contiendas. Y ciega de tal manera la pasión que, si algunas veces llega a influir en la marcha de un encuentro, impide contemplarlo serenamente en sus amplios y múltiples aspectos, imposibilita la fría observación de los adversarios y el valor de las jugadas, hasta alejarnos de un juicio equívoco y certero. Merced a ello, muchos espectadores no ven lo que vieron sino lo que quisieron ver, supereditados a la marcha lenta del tiempo y al fanatismo de una posible derrota.

Si la euanimidad y la mesura constituyesen ingredientes predominantes en el público, ese público, como se mantendría frío y circunscrito, e incluso alejado de cuanto contempla. Mas, comprenderemos también que la irreducible inclinación hacia determinado bando borra la realidad e impele a manifestaciones, tal vez desbordadas, en repudiada violencia. Al llegar aquí, podría preguntarse: ¿es mejor aficionado quien exterioriza más pasión o aquel capaz de captar las incidencias del juego? No puede negarse en absoluto la necesidad del espectador un tanto apasionado, pero si nos dejamos guiar sólo por las inclinaciones emanadas de nuestros afectos fallan la crítica, el control, el juicio, y la tranquilidad hasta adquirir un comportamiento inadecuado a la edad, personalidad y circunstancias. Un tinte emotivo suele proporcionar al más variado acto un sentido humano. Sin embargo, debemos procurar que nada se aleje del campo lógico. Y he aquí los polos opuestos del diario caminante: la pasión y la razón, la inteligencia y los "afectos", el cerebro y el corazón.

Cualquier acto de cualquier persona presenta las facetas antedichas, y si en unos -los apasionados- prevalecen los afectos sobre la razón, en otros -los fríos- destaca el raciocinio sobre la afectividad. Resultaría curioso discernir la ingerencia de cada uno de tales factores en nuestros variables comportamientos y decisiones, pues el sentido y movimiento de estos imparables brazos de la balanza, se presentan en múltiples e inesperados bríos. Se afilian a la esfera afectiva, quienes forman cuerpo con el conjunto hasta perder su individualidad, y en el desenvolvimiento de las pasiones encuentran la única guía; y se aproximan más a la esfera intelectual aquellos que, mostrando un núcleo de emoción, conservan las peculiaridades individuales, obran como fragmento incrustado en la masa, y en la razón encuentran la fuerza de sus actitudes y comentarios. Y ambas caras resultan necesarias a los espectadores: la pasión de la masa comunica calor y vida, la razón de la minoría es el freno de la masa, y su misión radica en corregir sus errores e indicarle el camino a seguir.

Así vemos como ante el conjunto del público se escuchan la voz juiciosa y serena de los que se mantienen aislados del contagio y no se funden con la colectividad. -E. P. H.

fractura -según las cuales cuando la alteración se determina de manera expresa, clara y terminante, no cabe admitirla, salvo que la nueva obligación resulte incompatible con la primera-. La Jurisprudencia ha venido sentando con fluidez y única dirección, en materia arrendaticia, urbana, que el hecho de aplicar al contrato ciertos incrementos rentísticos o fiscales -no aplicables propiamente a los arrendamientos de industrias, salvo pacto, que en el caso de la Sentencia que comento, hubo- no supone una novación de la naturaleza del mismo, pues de ello no puede deducirse en modo alguno la realidad de un verdadero "animus novandi".

Es lo mismo que el más Alto Tribunal ha sostenido respecto a los contratos de vivienda o de local de negocio, que no perderán su especial calificación por la circunstancia de que se apliquen erróneamente esos aumentos de renta o repercusiones tributarias.

La doctrina es tal sentido es abrumadora, pero, no obstante he considerado conveniente la divulgación de esta nueva Sentencia -que reproduce en lo sustancial- porque se observa que aún, incomprensiblemente, siguen confundiendo conceptos tan claros.

Salvo que en ese caso, lo que pretendía el arrendatario era alargar por más tiempo el uso y disfrute de la industria, como viene siendo frecuente.







# ¡Qué divertido... Ahora se instalan "fábricas de bolsillo" para Coca-Cola!

...a la vista, al alcance de su mano, en su establecimiento acostumbrado, quizás encuentre, con sorpresa, una "fuente" de Coca-Cola y Fanta. Esta "fuente" ha sido instalada para su mayor comodidad. Y, desde ella hasta su vaso, llegará bien fría la misma calidad de Coca-Cola y Fanta a que está usted acostumbrado.  
Con toda sencillez podrán ofrecerle ahora Coca-Cola o Fanta, "fabricadas" sobre el terreno... servidas directamente en su propio vaso.

todo  
va  
mejor  
con  
Coca-Cola



Esta nueva forma de servir Coca-Cola y Fanta tiene toda la garantía del Concesionario de Coca-Cola.

# España perdió ante Checoslovaquia, en Praga: 1-0

## Los checos dominaron más que los españoles, pero sin gran eficacia ante la puerta de Iribar GRAN PARTIDO DE TONONO, PIRRI Y JOSE MARIA

PRAGA, 1.- (Crónica de "AHL"). España ha perdido por uno a cero con Checoslovaquia en partido correspondiente a la Copa de Europa de Naciones, celebrado en el estadio del Slavia, con extraordinaria entrada, lleno absoluto y buen tiempo.

El estado del terreno, con abundantes atibajos en su superficie, no permitía el dominio absoluto de la pelota y ha sido la causa principal del gol marcado por el checo Horvath a los cuatro minutos de la segunda parte, ya que el balón botó dos metros antes de llegar a los dominios de Iribar, tomando un ligero efecto a la derecha que sorprendió a meta español.

**Alineaciones:**  
CHECOSLOVAQUIA: Voltar: La-la, Horvath, Populshy, Taborsky; Geleta, Kuna; Vesely, Szinora, Adamec, Labak.

ESPAÑA: Iribar; Sanchis, Tonono, Gallego, Reija; Pirri, Adelarado; Amancio, Grosso, Marcelino, José María.

**ARBITRO:** Herr Schulemburg (Alemania). Ligeramente favorable a los checoslovaques, aunque en todo momento se ha mostrado inflexible, siguiendo de cerca el juego de ambos once. Los masajistas tuvieron poco trabajo, aunque más de atender a Pirri, Grosso y José María, recuperándose todos ellos sin sermón en su condición física.

**INCIDENCIAS:** Amancio salió con una musculera en la pierna izquierda debido a que acusaba una ligera lesión que no le permitía actuar en condiciones de rendimiento totalmente.

**EL PARTIDO:** Todo un curso de juego de contención ha dado la defensa y media españolas en el encuentro de esta tarde. Bien es verdad que la desgracia y no otra cosa, permitió al defensa Horvath lanzar un tiro desde fuera del área que botó en el suelo desigual y abrió a Iribar, pero hay que reconocer que los pupilos de Balmanya han jugado con un coraje, con un tesón y a veces con un exceso de mala suerte, dignos de mejor causa y de mejor resultado. El primer tiempo ha sido de absoluto dominio checo y las líneas zagueras españolas han tenido que multiplicarse para contener el aluvión local, y lo han logrado, porque aparte de manejar muy bien el balón,

Total: un primer tiempo de infructuoso dominio checoslovaco, y Marcelino que, lucharon hasta el último segundo por batir a Voltar, pero había poca suerte, poco mordiente y poca fe, y así no pudo llegar a la igualdad que en algunos momentos se llegó a tener en la punta de los pies.

En la segunda mitad y cuando el equipo español se había lanzado adelante, ligeramente, a sus efectivos de ofensiva, Pirri y Adelarado, llegó el gol checo, en una jugada en la que el defensa Horvath tiro desde muy lejos a probar suerte y la pelota, tomando un giro extraño, engañó a Iribar colándose en la red entre el delirio de los espectadores.

A partir de ese momento España se lanzó al ataque, un ataque si se quiere tímido, sin convicción, pero que estuvo a punto de dar fruto, y sólo la mala suerte en algunos reveses de Pirri, Marcelino y Grosso, muy forzados, impidieron la igualdad que hubiese sido justa, porque los checos se dedicaron a congelar la pelota y a realizar esporádicos contraataques sin peligro, hasta el punto de que, a parte del gol, Iribar no intervino en ninguna ocasión peligrosa. La defensa española dominaba totalmente la situación, los delanteros checos estaban cansados de pelear con ella y Adelarado, Pirri y José María flanqueaban el centro del terreno de juego, sir-

viendo balones a Amancio, Grosso y Marcelino que, lucharon hasta el último segundo por batir a Voltar, pero había poca suerte, poco mordiente y poca fe, y así no pudo llegar a la igualdad que en algunos momentos se llegó a tener en la punta de los pies.

Después del partido jugado esta tarde en el Estadio de Slavia

# SECRETARIADO

Preparación completa de:  
**SECRETARIAS DE DIRECCION**  
Más de 250 ALUMNAS COLOCADAS

- Profesorado:**  
ANA PIÑEIRO  
Profesora Diplomada de Taquigrafía y Mecanografía.  
JULIA LOPEZ DE ALBA  
Profesora de Contabilidad, Intendente Mercantil.  
MARCELINO FUENTES RAMOS  
Profesor de Inglés, Diplomado en la Universidad de Salamanca.  
ANTONIO ASTRAY LOZANO  
Profesor Mercantil, Del cuerpo de Contadores del Estado.  
LUIS IGLESIAS DE SOUZA  
Maestro Nacional, Escritor.  
FRANCISCO JOSE ALCANTARA  
Licenciado en Filosofía y Letras, Escritor.

— PLAZAS LIMITADAS —  
ULTIMOS DIAS DE MATRICULA  
OPOSICIONES MAGISTERIO  
**TECHNICAL SCHOOL**  
REAL, 36-2.º TELEFONO: 225745

# SEGUROS DE VIDA CON CAPITALES ADICIONALES EVENTUALES

Números premiados en el sorteo celebrado en la DIRECCION GENERAL DE SEGUROS, a 30 de Septiembre de 1967, que afecta a todas las Compañías del Ramo

LOTES SEGURO POPULAR NUMERO	252
SEGURO ORDINARIO VIDA	935
"	337
"	968

Todas las pólizas de Seguro de Vida acogidas a esta modalidad en cuyo Apéndice correspondiente figure un número de Lote o de Registro cuyas tres últimas cifras coincidan con uno de los premios, según su clase, han resultado beneficiadas con un Capital Adicional, cuyo importe será hecho efectivo por la respectiva Compañía Aseguradora.

SINDICATO NACIONAL DEL SEGURO. GRUPO I - Vida

# El Ferrol perdió por la mínima diferencia, en Puertollano: 0-1 (0-0)

## DOMINO EL CALVO SOTELO, PERO LOS DEPARTAMENTALES REFORZARON SU DEFENSA

Crónica de Carlos San Martín

El único gol del partido lo marcó el Calvo Sotelo, a los 6 minutos del segundo tiempo, en una internada de Hernández, por el ala izquierda, centrando sobre puerta; la pelota se le escapó de las manos, la llevó a las mallas.

El Calvo Sotelo hizo un buen partido, pero la suerte no le acompañó, porque además de su dominio insistente, un cabezazo de Pelli y un tiro de Marín se estrecharon en los postes, y al final del partido, otro tiro de Rovira fue repelido por el larguero. El equipo local hizo juego suficiente y dominó como para haber dejado resuelta la eliminatoria de Copa, Sobre todo en los minutos iniciales su dominio fue agobiante y apenas el Ferrol trasapalaba la línea del centro del campo. Luego, al final de la primera parte, los ferrolanos iniciaron algunos tímidos contraataques, en los cuales Germán tuvo una oportunidad, a los 30 minutos, que desaprovechó por lanzar el balón al cuerpo del portero local. Después de que le marcaron el gol, el Ferrol siguió con la misma tónica de fuerte defensa, ya que acumuló hombres delante de su portero, entre ellos los tres defensas y los dos medios, dejando solo en el centro del campo a Roberto y Castro, y como punta de lanza, a los dos extremos y al delantero centro. El Ferrol no varió el sistema en toro el partido, y este sistema le dio resultado por la mala fortuna local en el disparo, ya que los del Calvo Sotelo jugaron como para ganar con cierta holgura.

El Ferrol, los mejores fueron Pelli, Arturo y el extremo derecho Gringo, que fue el único que llevó peligro a área contraria. Zumalabe estuvo inseguro, pero algunos de sus fallos los enmendó oportunamente.

En el Calvo Sotelo, en el que destacó todo el conjunto, brillaron a buena altura: los dos extremos y el delantero centro.

A poco de empezar, se produjo un cabezazo de Pelli, que pegó en un poste. A los 5 minutos, un fuerte disparo del mismo jugador no fue detenido por Zumalabe, quien, no obstante, empujó en el aire y envió a "córner" muy forzosamente. Hacía los 15 minutos, un centro de Castro lo remató, de cabeza, Costoya, pero para bien García Fernández. A los 28 minutos, un tiro de lejos, de Castro, fue desviado a "córner". A los 28 minutos, otro disparo impreciso de Pelli, y, a los 30 minutos, la primera ocasión clara de peligro para la puerta local, cuando Germán, solo ante el portero, lanzó al cuerpo de éste, cuando si hubiese elevado la pelota por encima de él quizá hubiese hecho diana.

A los 5 minutos del segundo tiempo, Marín estrelló un balón en el poste. A los 7 minutos se produjo el único gol, que ya hemos relatado al principio. Tiro de Rovira y de Posada no hicieron diana por puro milagro. A los 20 minutos hubo un peligroso contraataque insistente, pero el balón cogió a deshora a Germán, que remató muy forzado. Cuando faltaban diez minutos para el final, se lesionó el defensa central Nebot, que, tras esta reincidencia en la banda, reapareció de figura decorativa, obligando a Marín a bajar a la defensa y a Hernández a ja media. Finalizando el partido, Rovira estrelló un balón en el larguero, a lo que replicó Germán con un gran tiro, que salió rozando el poste. Y un hubo más.

En suma, un partido que el Calvo Sotelo debió haber ganado ampliamente, pero en el que solamente obtuvo un corto resultado.

# La Copa de S. E. el Generalísimo

# Victoria del Santander en Ceuta (2-1), y del Mestalla en Torrelavega (1-0)

# El Valladolid empató en Inca (2-2) y el U. P. Langreo en Granada (2-2)

**AT. CEUTA - SANTANDER, 1-2**  
CEUTA, 1.- CEUTA: Febrer; Ocaña, Barrientos, Demetrio; Rico, López; Roldán, Pose, Mendi, Escudero, Ayala IV.  
SANTANDER: Illumbe; Colina, Roldán, Salcines; Raba, José Luis; Fernández, Pérez, José Jorge, Sampedro, Molina.

Arbitró el señor Vera, del Colegio Andaluz, bien.  
Partido típicamente copero, refilido y desafortunado para el Atlético de Ceuta, pese a los tiros reiterados a puerta, que no acertó a perforar nada más que una vez. El juego se caracterizó por la falta de precisión, pues uno y otro conjunto parecían interesados solamente en marcar goles, aun cuando no lo consiguieron con la rapidez deseada.

A los 43 minutos del primer tiempo, en un malentendido de la defensa ceutí y una salida a destiempo de Febrer, que dejó la meta abandonada, Molina realizó tranquilamente un remate de manera suave y sin la menor dificultad. En el segundo tiempo el Atlético salió al campo con muestras de nerviosismo. El Santander parecía más resaca. No obstante, en un avance de los hombres del Atlético, se formó una pequeña "mecha" ante la meta de Illumbe y éste no pudo evitar que se colara el balón en la meta, impulsado por Mendi rápidamente. A los 27 minutos, Pérez recibió el esférico en un impreciso pase de José Jorge, y remató a gol. Febrer solamente pudo tocar la pelota con la punta de los dedos y el cuero llegó al fondo de las mallas.

Destacaron en el Ceuta, Mendi, Ocaña y Rico. En el Santander, Molina, Illumbe y Sampedro. El encuentro se jugó con mucha deportividad.—(A.F.P.L.)

**CONSTANCIA - VALLADOLID 2-2 (2-0)**  
PALMA DE MALLORCA, 1.- CONSTANCIA: Nicolau; Camacho, Mafío, Perelló; Zugazaga, Moreno; Asenjo, Chechu, Jaume, Pedro y Soriano.  
VALLADOLID: Aguilar; de la Cruz, Marañón, Quique; García, Larriño; Trallero, Melo, Docal, Lizarralde y Román.

Arbitró el señor Campillo, mal.  
El primer gol fue conseguido, a los 16 minutos, de un fuerte disparo de Moreno, desde fuera del área, y a los 30, el segundo, por Pedro, al rematar un balón mal despejado por Aguilar.  
A los 33 minutos del segundo tiempo, Lizarralde disparó colocado y consigue el primero del Valladolid, y a los 42, Román, centra y Docal marca el empate.  
Por el equipo castellano se han distinguido Aguilar, Marañón y Román, y por el Constancia, Zu-

gaza, Camacho y Jaume.—(A.F.P.L.)  
**JEREZ - LERIDA, 3-0 (0-0)**  
JEREZ, 1.- JEREZ: Serrano; Goñi, Bailar, Artega; Alias, Gerardo; Beato, Aramendi, Canario, Romero y Villita.  
U. D. LERIDA: Patiño, Rodri, Berna, Roselló; Buján, Forteza; Pe-

tenente sobre el marco santanderino durante todo el partido.  
Destacaron Totó, Martínez, Feliciano, Escudero y Andrés en el Mestalla y Pintos, Diéguez, Cardoso y Benítez en los locales.—(A.F.P.L.)

**CADIZ - GIJÓN, 2-1 (2-1)**  
CADIZ, 1.- El Cádiz ha derrotado al Gijón por dos tantos a uno, en un partido que tuvo una buena actuación, los equipos formaron así:

**EUROPA:** Pampols; Madrid, González, Pedrín; Llopis, José; Elizondo, Varillas, Paquito, Barberá y Luna.  
**JAEN:** Creixell; Cortizo, Carreño, Tejada; Maizquez, Reina; Haro, Solé, Gimeno, Comesa y Ortega.  
A los 14 minutos del primer tiempo Barberá, de tiro cruzado, inaugura el marcador. A los seis de la segunda parte Paquito en jugada personal obtiene el segundo gol. A los 32 minutos, Varillas transforma directamente un córner y tres minutos después el mismo Varillas, tras regatear varios con-

trarios, cierra el marcador de un magnífico tanto.  
El encuentro ha estado presidido por el fortísimo aguacero que desde los veinte minutos del primer tiempo ha caído sobre el césped, convirtiendo el terreno de juego, en una auténtica piscina. Hasta aquellos momentos el Jaén presentaba batalla al Europa, pero a raíz del estado del campo el equipo andaluz, se hundió, imponiéndose el juego de los catalanes, que obtuvieron una justa victoria, aunque quizá algo abultada.—(A.F.P.L.)

**GRANADA - LANGREO, 2-2 (1-2)**  
GRANADA, 1.- En un partido jugado a base de entusiasmo y vecindad, la Unión Popular de Langreo consiguió un meritorio empate a dos tantos en el Estadio de los Carmenes frente al club local, después de ir ganando al finalizar el primer tiempo por dos a uno.

Arbitró López Montenegro, bien.  
**GRANADA:** Manólin; Tosco, Barrenechea, Zubairre; Barrachina, Santos; Villalta, Almagro, Flores, Gerardo, Vicente.  
**LANGREO:** Nieves; Jáuregui, Fallo, Miranda; Pastor, Lastra; Josélin, Nico, Doblas, Santamaría, Del Alamo.  
A los 25 minutos Nico, desde lejos, marcó el primer gol asturiano. El segundo lo obtuvo Doblas, de cabeza, a los 38 minutos, al rematar un centro de Del Alamo. El primer gol local lo marcó Almagro, de cerca, a los 44 minutos. En la segunda parte, el mismo Almagro consiguió el empate a los dos minutos al cabecear un balón hacia atrás.  
Resultado justo que aun pudo ser peor para los granadinos si el Langreo hubiera aprovechado todas las ocasiones de marcar. Destacaron todos los del equipo asturiano, por su entusiasmo, y Almagro, VI-

**GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS**

Mejoramiento Físico - Desarrollo Muscular

**PIDA REVISTA GRATIS**

Grueso o delgado, joven o mayor, será bien atendido.

Nuestros métodos individuales son indicados en TODAS LAS EDADES para la CONSERVACION FISICA, el MEJORAMIENTO FISICO y el DESARROLLO MUSCULAR. Se pueden practicar a cualquier hora del día desde la intimidad de su hogar o residencia con **SOLO 15 minutos diarios**.

Sin molestias - Sin desplazamientos - Anchas Espaldas - Hombros Robustos - Tórax bien formado - Vientre y Cintura proporcionados, en breves sesiones.

**SIN GASTOS NI COMPROMISOS**

Por allegado que viva solicite amplia información, enviando HOY MISMO este Cupón

**GRATIS CUPON OBSEQUIO**

Dr. Director: Envíeme sin gastos ni compromiso una Revista Deportiva de sus Métodos, con fotografías.

Sr. \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_

**SAN INSTITUT - Apart. 8047 - BARCELONA**

**GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS**

pin, Martí, Bautista, Guzmán y Fuentetaja.  
Arbitró el señor Carreño, bien.  
En el primer tiempo no se marcaron goles debido a la cerrada defensa que de su marco hicieron los visitantes. En la continuación dominaron más los locales que, a los diez minutos, consiguen su primer tanto por mediación de Beato. A los 17, Canario marca el segundo y a los 25 obtiene el tercero.  
Destacaron por el Jerez, Serrano, Alias, Canario y Beato, y por los visitantes, Patiño, Forteza, Bautista y Fuentes.—(A.F.P.L.)

**TORRELAVEGA - MESTALLA, 0-1 (0-1)**  
TORRELAVEGA (SANTANDER), 1.- TORRELAVEGA: Cardoso; Rodríguez I, Gómez, Susi; Rodríguez II, Pepín; Pintos, Diéguez, Grandin, Mateos y Benítez.  
MESTALLA: Feliciano; Escudero, Andrés, Esteban; Olivella, Cleme, Diesto, Totó, Eloy, Huerta y Martínez.  
Arbitró bien Torres, catalán.  
El único gol del partido lo marcó Martínez, a los treinta y ocho minutos del primer tiempo.  
Dominio de los locales en los minutos iniciales, que los valencianos supieron contrarrestar y superar poco después, para presionar insis-

**"CENTRO DE ESTUDIOS DE INGENIERIA Y CIENCIA"**

Avenida de Rubine núm. 28 - 1.º (Playa de Riazor). LA CORUNA

La Dirección de este Centro, abre la matrícula para sus nuevas instalaciones en las siguientes SECCIONES:

**¡¡Filosofía y Letras!!**

Preparación especial del PRIMERO, SEGUNDO, TERCERO, etc., de las ramas de FILOLOGIA CLASICA, FILOLOGIA BIBLICA, TRILINGÜE, FILOLOGIA SEMITICA. Para poder cursar esta Carrera es necesario poseer el Preuniversitario.

NOTA: Para los Alumnos que tengan el título de MAGISTERIO, se han montado las Clases de FILOSOFIA, combinándolas con los horarios de Trabajo.

**¡¡Escuela de Ingenieros Superiores y Arquitectura!!**

ING. SUPERIOR CAMINOS (Madrid, Santander).  
ING. SUPERIOR TELECOMUNICACION (Madrid, Barcelona).  
ING. SUPERIOR AERONAUTICOS (Madrid).  
ING. SUPERIOR NAVAL (Madrid).  
ING. SUPERIOR INDUSTRIAL (Madrid, Sevilla, Bilbao, Barcelona).

ING. SUPERIOR INDUSTRIA TEXTIL (Madrid, Tarrasa, Barcelona).  
ING. SUPERIOR MINAS (Madrid, Oviedo).  
ING. SUPERIOR MONTES (Madrid).  
ARQUITECTO SUPERIOR (Sevilla, Madrid, Barcelona, Valencia).

NOTA: En este Centro se pueden preparar los Cursos de Carrera, así como asignaturas pendientes, combinándolas con el siguiente Curso de Carrera, preparación especial para la convocatoria de Febrero. Para los Titulados de Grado Medio (PELUTOS, OBRAS PUBLICAS, APAREJADORES, etc., etc.) que deseen cursar el Curso Primero de ESCUELAS DE GRADO SUPERIOR, se ha montado un Curso Especial, combinando las Clases con cualquier tipo de horario de Trabajo.

**¡¡Escuela de Periodismo!!**

Este Centro prepara el Primer Curso de Periodismo, en grupos de 7 a 10 Alumnos máximo, con textos oficiales y dirigidos por ex-profesores de la ESCUELA DE PERIODISMO. (SECCIONES MASCULINA Y FEMENINA).

**¡¡Escuelas Militares!!**

Preparación Especial para el Concurso-Oposición al Cuerpo General de los Ejércitos de MARINA (E. N. MILITAR), TIERRA (E. M. ZARAGOZA) y AIRE (E. M. SAN JAVIER).

Nota: Se ha montado un Curso Especial, combinando las Clases con las clases de alguna Prueba de PREUNIVERSITARIO, que se tenga pendiente.

NOTA: Este Centro dispone de GABINETES DE FISICAS y LABORATORIO, para toda clase de prácticas de las Carreras de Ingenieros y Licenciados y está formando equipos de ATLETISMO, BALONMANO, HOCKEY SOBRE PATINES y HIERBA, FUTBOL, ESCRIMA, TENIS, BALONCESTO, ETC., en las categorías de Infantiles, Juveniles, Junior y Senior.

NOTA: La Dirección de este Centro comunica que en el Curso de Verano ha obtenido el total de aprobados en todas sus secciones. Exista lista, así como, de la PROFESORADO FECHA COMIENZO CURSO: 6 de Octubre. Fecha cierre 30 de Septiembre.

**IDIOMAS**

PROFESORES NATIVOS Y ESPECIALIZADOS

CLASES INTENSIVAS - CURSOS DE CONVERSACION - PREPARACION PARA LA ESCUELA CENTRAL DE IDIOMAS.

**AMERICAN INSTITUTE**

INSTITUTO SUPERIOR DE IDIOMAS

SAN ANDRES, 71-2.º TELEF. 225745

CON UNA TACTICA MUY AFORTUNADA EL HERCULES GANO AL DEPORTIVO, EN EL ESTADIO DE RIAZOR, POR 3-1 (1-0)

ESTADIO MUNICIPAL DE RIAZOR. ARAGONÉS: don Ignacio Peiró y señores Cobbé y Ochoa. HERCULES CLUB DE FUTBOL, de Alicante: Fernández, Murcia, José Juan; Belló, Ramos, Toledo;

EL "HINCHA" DE RIAZOR OPINA

Poca fortuna, "penalty" frustrado y... escasos delanteros, factores de la derrota deportivista

Por PACO

El Hércules alicantino, con mucha fortuna y con la clara protección arbitral que silenció la descarada falta a José Luis muy dentro del área, cuando el delantero coruñés se disponía a fusilar el tanto, y, por si fuera poco, en las mismas barbas del gesticulante señor Peiró—omitido clarísimo "penalty" que acaeció en la segunda parte y cuando Manolete había establecido la igualdad—y con un cerrojo elástico que permitía el contraataque a base de hombres rápidos, el equipo que prepara nuestro paisano el doctor Eduardo Toba, alcanzó una victoria en Riazor que no refleja, realmente, la labor de los equipos en el terreno de Riazor, aunque gustase más el vencedor.

Claro que—me dice el "hincha" con el que comenté las incidencias del partido a poco de concluirse éste—no puede olvidarse que en el bando local hubo fallitos muy decisivos que favorecieron el triunfo de los de Alicante, prescindiendo del "churro" del tercer tanto forastero, marcado por Navarro en forma inverosímil.

¿Y cuáles fueron esos fallitos? El más grave de todos, el del sistema táctico. Se acababa de ver por la pequeña pantalla, el fracaso de restar elementos del ataque español, para amontonarlos en las llamadas líneas de cobertura, y, no obstante, el Deportivo volvió a salir en su feudo con cuatro defensas "de verdad", tres medios "auténticos" y tres delanteros... escasos, pues muchas veces quedaban solamente en punta Loureda y Beci o éste y José Luis. Por otra parte, el Deportivo jugó sin extremos y cuando el contrario se repliega—como hizo el Hércules casi siempre—es obligado abrir el juego a las alturas porque así pueden producirse situaciones de peligro.

No crees, sin embargo, que esta vez el juego defensivo deportivista no fue tan acusado, que los laterales hicieron infinidad de incursiones por sus alas y que en la segunda parte todo el equipo se echó más para adelante.

Conforme, pero también habrás observado que durante buena parte de esa fase, Aurre no tenía a quien marcar y Manolete, intrastado entre los defensas, más que colaborar con ellos venía a estorbárselos. Desde luego, a mí no me convencen estos patrones adoptados por los equipos nacionales y muchos extranjeros. Y solo cuando se dispone de hombres rápidos, capaces de montar contraataques peligrosos, puede dejarse la conveniencia de esos sistemas. Mas sólo fuera de casa o ante enemigos de clara superioridad. Así lo hizo el Hércules y le salió bien. Pero ¿qué le hubiera pasado al once le vamos a hacer a un Deportivo al ataque, con mejor fortuna y con un árbitro que no se hubiese hecho el sordo, mudo y ciego ante "penalties" como el dicho? Con toda seguridad, que nada.

¿Y cuáles fueron los otros fallitos del bando local? Mira, el Deportivo tuvo momentos de fútbol francamente inspirado, con ligazón veloz, pase al primer toque, fortaleza, ganas de triunfo, anticipación al contrario... pero sin profundización en el área. Creo que entonces el público se portó muy mal con ellos. Empezó a recriminar cualquier fallo, a increparlos colectivamente y en los mejores momentos, a tocar las consabidas "palmas de tango". ¡Y sin la menor razón! Va a ver que averiguar si entre los seguidores blanquiazules se ha infiltrado una pernicioso "quinta columna". De otro modo no se concibe un comportamiento tan suicida y, menos, en una tarde en la que se ha visto al Deportivo hacer un fútbol que se tenía ya olvidado. Y a todos sus componentes tachar con ganas.

¿Consideras que ese "clima" pudo influir en el rendimiento de los blanquiazules?

¿Qué duda cabe! Si los deportivistas estaban partiéndose el pecho y hasta jugando bien, ¿cómo no iba a desconcertarles esa actitud? Eso le pasaría a cualquiera.

¿Cómo han jugado cada uno?

A mí Giráldez no me convenció, pues aunque no quepa reprocharle fallo en los goles que le encajaron, anduvo algoacoado, saliendo de la puerta cuando no debía y, en cambio, quedándose cuando cuando debía salir. Aurre, salvo defensas de entrada del "cuero", hizo un excelente partido, como Dominguez, que resultó, a mi juicio, el mejor del cuadro. Gatell tuvo su tarde negra y fue una "coladera" auténtica. Sertucha, cuando, aunque con lentitud, inmedido abuso del disparo a distancia y poca precisión en el servicio. Manolete, con su coraje y brega de siempre, fue un buen peón defensivo, pero adoleció del mismo defecto de impresión al servir la pelota y con intolerable abuso en el regate y retención. Loureda tuvo alguna esporádica intervención brillante, pero en general mostró su torpeza e inejecia ya demasiado habituales. Beci, en tarde de desaciertos, atenada por la falta de balones bien entregados. José Luis comenzó francamente bien, pero fue a menos y careció de puntería las numerosas veces que intentó el disparo. Morilla, abroncada injustamente en los cuarenta y cinco minutos iniciales, realizó un segundo tiempo certero, tanto por la constante brega, como por su buen hacer. Lamelo, aún resentido de su lesión, no hizo nada sobresaliente. Pero ni es extremo izquierdo, ni realmente se le utilizó como tal. La mayor parte de las veces, fue un medio más, y atontado.

—Pese a todo no te veo mal impresionado. —Naturalmente que no! Creo que el equipo va a más, está eliminando muchos de sus años defectos. Luchan con mayor decisión sus hombres y, salvo alguna excepción, sueñan el balón sin parsimonia, engarzan bien lo peor—como en todos los equipos—es la tendencia defensiva y la falta de disparo. Pero el once, repito, progresa. —Pues que Dios te oiga. Y que el domingo se alce con dos nuevos puntos. Lo demás vendrá por sus propios pasos...P.

El Grupo de Fabricantes de Sabadell obsequió el sábado con una cena a autoridades y periodistas coruñeses CON MOTIVO DE LA ENTREGA DEL "TROFEO DE LA CORRECCION" HECHA AYER AL DEPORTIVO EN RIAZOR

Con motivo de la entrega al des coruñesas, directiva de nuestro R. C. Deportivo del Trofeo de la Corrección ganado en la pasada temporada e instituido por el Gremio de Fabricantes de Sabadell, se trasladaron a La Coruña el representante de este Gremio, don Félix Colomer y el encargado de exponer los motivos que habían Relaciones Públicas, don Ernesto Ribera, quienes obsequiaron el sábado con una cena a las autoridades coruñesas, que prembra los buenos mo-

Crónica de MARATHON

Angelín, Cáceres, Navarro, González, Maxi. REAL CLUB DEPORTIVO DE LA CORUÑA: Giráldez; Aurre, Dominguez; Sertucha, Gatell, Manolete; Loureda, Beci, José Luis Pérez, Morilla, Lamelo. TANTOS: Hércules, 3 (Maxi, Cáceres, Navarro); R. C. Deportivo, 1 (Manolete). SAQUES DE ANGULO: R. C. Deportivo, 1 y 5 = 6; Hércules, 2 y 2 = 4. AMBIENTE: Tarde gris y tibia; ligera brisa; terreno ligeramente húmedo; regular concurrencia de público. PRELIMINAR: Con los dos equipos en el terreno, llega al centro de éste el delegado del Gremio Sindical de Fabricantes de Sabadell, don Félix Colomer Gorina, a quien acompañan el presidente del Real Club Deportivo, don Antonio González y el capitán deportivista en la temporada anterior, Juanet. El señor Colomer hace entrega, al presidente del club coruñés del magnífico y original Trofeo de la Corrección, justamente conquistado, en virtud de reconocidos méritos, por el equipo coruñés en su última campaña, en primera división (1966-1967), al final de la cual quedó clasificado como el más correcto, en su conducta deportiva, de la temporada. A su vez, don Antonio González pone en manos de Juanet el trofeo, y, en medio de los aplausos de público, los señores Colomer y González y el portero Juanet, éste llevando en alto el premio, se retiran del terreno.

PRIMER TIEMPO. — A las 6:08 minutos de la tarde, el delantero centro del Real Club Deportivo, cuyos jugadores estrenan nueva camiseta de franjas azules y blancas de doble ancho, como la usada en los años veinte, ejecuta el saque inicial. Minuto 11: Navarro se filtra por el centro, pasa a MAXI, que se ha internado, y éste dispara y marca el primer tanto alicantino. Minuto 35: Loureda y José Luis Pérez permutan sus puestos y así continuarán jugando, salvo breves fases de deslocalización, hasta el final del encuentro.

SEGUNDO TIEMPO. — El equipo local se presenta sin Lamelo, que se incorpora cuatro minutos después mermado de facultades. Apenas hecho el saque central es encendida la iluminación eléctrica. Minuto 3: empate del Deportivo: después de un saque de esquina sobre el área herculana, MANOLETE dispara, raso; el balón toca en un poste y se va al fondo de la portería. Minuto 25: penal flagrante en el área del Hércules, que el señor Peiró no sanciona pese a las protestas del público. El medio Toledo había derribado a J. L. Pérez dentro de su área. Minuto 39: saque de ángulo contra el Deportivo, reuvelo en el área y gol de CACERES.

Minuto 43: NAVARRO tira desde lejos, de espalda a la portería coruñesa, y la pelota penetra en ella. Es el 3-0 resolutivo.

La jornada en el estadio de Riazor tuvo un prólogo francamente halagüeño y un final consolador del infortunio del último descenso: la entrega al Real Club Deportivo, en la persona de su presidente, del soberbio Trofeo de la Corrección, instituido por el Gremio Sindical de Fabricantes de Sabadell para galardonar, cada año, al equipo de primera división más ejemplar, en su conducta deportiva, durante la temporada anterior. La ceremonia, y sobre todo el honor, eran como para encender los ánimos del filiforme equipo premiado y conducirlo a la victoria.

Pero así como la liga es competición que, desde lejanos tiempos, pone en evidencia la irregularidad de nuestros futbolistas, la Copa es torneo que, salvo la insólita y ver-

dos, el comportamiento deportivo en los campos de fútbol. Subrayó también el éxito del equipo coruñés y la extraordinaria cordialidad con que siempre se le había recibido en La Coruña, a donde viene con frecuencia desde hace años. Además del Sr. Colomer, hicieron uso de la palabra, el presidente del Deportivo, Sr. González; el de la Asociación de Periodistas Deportivos, Enrique Mariñas, y por último, el alcalde, don Demetrio Salorio Suárez, para agradecer las atenciones de los Sres. Colomer y Ribera, destacar el acierto de la creación del Trofeo, felicitar al Real Club Deportivo por haberlo alcanzado y hacer votos porque se estrechen cada vez más los lazos entre Sabadell y La Coruña.

Un ambiente, pues, de la mayor cordialidad, presidido el ágape, al término del cual fue exhibido el trofeo de plata que en el partido de Copa se entregó al club coruñés, en la tarde de ayer en el Estadio de Riazor.

A... Domínguez le salió un partido "redondo"

Como casi era de esperar, es otra vez José Domínguez, el bravo zaguero del Real Club Deportivo, el jugador con méritos para entrar en el recuadro. No es que hiciera un partido rigurosamente redondo pero sí dio ejemplo de voluntad, de bravura y de amor al club. Si alguna tacha cabe ponerle es su propensión a los avances por su flanco hasta llegar casi al extremo, lo que supone el abandono de su jurisdicción. Sin embargo, esta su manera de actuar dice mucho en favor de su dignidad de profesional.

CALIFICACION INDIVIDUAL DE LOS JUGADORES REAL CLUB DEPORTIVO: Giráldez (2); Aurre (1), Domínguez (2); Sertucha (0), Gatell (0), Manolete (1); Loureda (1), Beci (1), J. L. Pérez (0), Morilla (1), Lamelo (1).

HERCULES CLUB DE FUTBOL: Fernández (2); Murcia (1), José Juan (2); Belló (1), Ramos (2), Toledo (2); Angelín (3), Cáceres (2), Navarro (2), González (1), Maxi (3).

todo sale redondo con FUNDADOR Porque por 5 coronillas o en el estuche de 3 botellas, usted obtendrá un "Disco Sorpresa", miles de premios y la calidad de FUNDADOR

OPINAN UNOS Y OTROS

"Al Deportivo le faltó habilidad para sacarnos del área" (Dr. Toba)

fianza, que nos faltaba por las causas antedichas. Ahora que puedo contar con Maxi y González, este resultado nos ayudará a actuar con más moral. —¿Jugó hoy el Hércules al ritmo de los otros partidos? —Hemos actuado algo mejor. —¿No cree que hubo suerte en los goles? —Con suerte o sin ella, son goles. —En su opinión ¿qué le faltó al Deportivo? —Habilidad para sacarnos del área. Nosotros hicimos un juego basado en el contraataque que nos dio excelente resultado. El Deportivo no supo sacar partido de esos veinte minutos de baja que hemos tenido. —¿No hizo cerrojo? —También en Alicante me dicen lo mismo. Una táctica de 4-3-3 no significa un clásico cerrojo. Es apropiada tanto para jugar en casa como para actuar en campo contrario, actuando con elasticidad. —¿Resulta la eliminación? —Yo creo que sí. Podría ocurrir que allá sucediese lo de hoy; que el Deportivo nos ganase por la misma diferencia o más. Pero lo veo difícil. —¿Algo más, Toba? —Que lamento que este resultado se haya dado contra el Deportivo, pues todos saben que es el equipo de mis amores. —Ya; pero el juego es el juego, ¿no es eso? VESTUARIO DEPORTIVISTA

Tras esto nos vamos a la acera de enfrente. Una pequeña espera durante la cual podemos admirar el bello Trofeo de la Corrección que hoy le fue entregado al conjunto coruñés por su deportiva actuación en la pasada temporada. Un Trofeo que podremos admirar a lo largo de esta temporada para luego dárselo al que en la presente haga más méritos para obtenerlo.

—¿Los goles? —Eso así quedaron. Pero... el tercero me gustaría que lo volviera a repetir su autor. Un verdadero "churro". —¿Qué le faltó al Deportivo? —Aunque pareciera tópico, algo de suerte. —¿Y extremos, no? —De eso prácticamente carecemos, pero yo creo que en el Deportivo no los hay mejores. Ribada cuando juega como tal, está en todas partes y juega bien; Guillón se mueve por todas partes y lo hace bien. Loureda hace lo mismo y también lo hace bien. Creo pues que ante esto, los de hoy son los mejores. —¿Aún no jugando al primer toque? —Ese es un defecto muy generalizado. Costará trabajo desterrarlo. —La forma física de Lamelo ¿es idónea? —Verdaderamente, los segundos tiempos no parecen demostrarlo; pero en los entrenamientos rinde plenamente. —¿No se resiente de su lesión? —Su lesión no es peligrosa, ni creo que le haga mermar en su rendimiento. —¿Cómo va hoy al Hércules? —Francamente bien, con un cerrojo que le salió mucho mejor que lo esperado. —Volviendo a los extremos ¿Loureda lo es? —La temporada pasada jugó once partidos como tal y en la temporada de Olsen resultó extremo nato. —¿Hubo facilidades en la defensa? —No creo. Quizás se jugase algo imprecisamente. —En conjunto ¿está satisfecho del equipo de hoy? —Sí. Posiblemente lo vuelva a repetir el próximo domingo. Hoy he sacado cuatro hombres gol. El primer día fue Loureda. Al siguiente Beci y hoy he sacado a José Luis esperando que colaborase rompiendo hacia el área. En mi opinión, tal como dejo dicho, éste es el mejor equipo que puede hacerse.

TELEVISION INDUSTRIAS MIRANDA, S. L. Por fin se convirtió en realidad la sostenida añoranza de recibir en Galicia las imágenes del Segundo Programa de Televisión Española. Ayer se ha iniciado oficialmente la transmisión, con lo cual nuestra región se incorpora al extenso circuito de zonas españolas que ya estaban recibiendo, desde hace tiempo, la señal de este segundo programa. Pero además ello ha ocurrido de forma distinta que en otros sitios, ya que por lo que respecta a Galicia se podrán ver los dos programas sin necesidad de utilizar o incorporar el UHF ni instalar nuevas antenas. La transmisión se hará por la misma línea del anterior, salvo algunas modificaciones o instalaciones de tipo técnico, para lo cual han estado trabajando intensamente los equipos de T. V. durante las últimas fechas. Ya se han hecho las advertencias oportunas en el sentido de posibles interferencias, a veces, pero era la única forma de que este segundo programa lo recibiera Galicia cuando antes, ya que el montaje del UHF traería consigo un nuevo aplazamiento, por las dificultades que suponía, dada la orografía de nuestra región, y el considerable costo que representaba. Así, pues, a partir de ahora los televidentes podrán elegir entre ambos programas; aquel que más le interese, según los espacios y las horas. Para ello solamente tendrán que variar el selector de canales, y ponerlo en el número 9, en vez del 5 o el 4 que son los que se utilizan en La Coruña para ver el primer programa. El hecho tiene indudable importancia, porque habrá oportunidad ahora de conocer los espacios que normalmente a partir de las 8:30 de la noche, hasta la hora de cierre, figuran en U. H. F., varios de los cuales son interesantes y superiores a los que se vienen ofreciendo en el programa nacional. Ya sabrán, seguramente, la mayoría de los telespectadores, que para avisar el comienzo de un espacio en el segundo canal, aparecen tres flechas, de sobre-impresión sobre la pantalla, durante la transmisión del programa nacional. Todas estas indicaciones son dignas de tener en cuenta, ahora que tendremos que considerar cuanto ocurra en los dos canales.

Impresión desde la grada

El equipo "sorpresivo"

Nuestro Deportivo, líder ligero, volvió a ser, como dicen en la "tele", el equipo "sorpresivo" de siempre. Su compañero de descenso en la pasada temporada fue ayer el protagonista de la "boutade" de turno. —Y no es que hubiera sorpresa por parte del contrario. Porque el Hércules marcó tres goles y pudo lograr otros tres, si no es por Giráldez. —Pudo lograrlos sin grandes esfuerzos. Porque la defensa deportivista de ayer no se parecía en nada a la defensa de Stalingrado. Ni a la de Numancia, que tampoco fue manea, según cuentan. —El que parecía manco, cojo, miope y reumático era, ayer, nuestro central, señor Gatell. Fue uno de los mejores hombres del Hércules. —Los alicantinos se encontraron una tarde mediterránea y jugaron como si estuvieran en casa. Bueno, mejor que en casa, donde las cosas, esta temporada, no les van tan bien como le fueron ayer en Riazor. —Claro que el Hércules le ganó ayer al Deportivo por una cosa esencial en fútbol que se llama velocidad, anticipación, fuerza. La mano de Toba, entrenador que conoce como pocos su papelito, se notó de principio a fin. El que sabe, sabe. Si uno fuera de Alicante le diría: "¡Y da un gustiñi!..."

—Pero no hay que rasgarse las vestiduras. La copa, aunque sea de un cona francés, es cosa secundaria frente a la Liga, sin necesidad de que se trate de una liga francesa de esas que salen en las películas "4-R". Y en la Liga vamos como las rosas, aunque en la Copa vayamos como los cardos. —El que sigue en pleno paro tecnológico es Morilla. Tecnológico porque el chico sabe lo que hace. Lo que sucede es que somos nosotros los que no nos enteramos. —Lamelo, que parecía el descubrimiento del año, volvió a ser ese "No-Do" que hemos visto cuatro veces y ya nos sabemos de memoria. Tan aburrido como inoperante. —Loureda volvió a sus horas bajas. Pero a lo mejor, el domingo, retorna a sus horas altas, y todos tan contentos. —La delantera estuvo tan mellada que tuvieron que ser Manolete y Sertucha los únicos artilleros de la tarde. Pero sus cañoncillos tenían la pólvora mojada, así que sólo hubo un "¡pum!" que valiera la pena. —Lo de salir a jugar en Riazor un partido de Copa con solo cuatro delanteros es una de esas genialidades que justifican la alta cotización de algunos entrenadores de campanillas. Y pensar que el día que un entrenador salga con siete delanteros va a armar la marimorena, y nadie se atreva a ser el primero...

—Los checos nos parecían, a los seis menos cinco de la tarde, bastante vulgares. Pero a las ocho ya los recordábamos como extraordinarios. Porque aunque sea odiosa cualquier comparación... —Estamos ya tan acostumbrados a estas cosas que casi ni nos enfadamos. Y es que hay gente que acude al fútbol como quien va lo que es para divertirse... —El mejor fichaje del Deportivo para intentar este año el retorno a la categoría de honor se realizó hace algunos años. Se llama Beci y procede del barrio del Matadero. Beci es un Reija que aún no ha tenido "su oportunidad".

—Claro que nos queda el "suspense" de Pedernera, que es una especie de joya mantenida en reserva. Por si llegan los apuros... —Vender a Montalvo para alinear a Lamelo es toda una complicada operación estratégica que no entendería el propio Rommel, si Rommel viviera por ver estas cosas.

—José Luis no sigue pareciendo el hombre del traje gris. Y no es que José Luis tenga nada que ver con Gregory Peck o Gary Cooper. Es que tiene mucho que ver con el dichoso color de marras. —Menos mal que entre el partido y los ataques, volvimos a salir de Riazor con dolor de cabeza. ¡Qué buena publicidad, al estilo de la persuasión "Gestapo", la de esos ataques irresistibles!

—Total, mal humor. Pero sin demasiado motivo. Una copa de más o una copa de menos nunca tuvieron la mayor importancia. A lo mejor vamos a Alicante y traemos cuatro goles y un poco de turrón. —Cantemos, pensando en Alicante y en Alberto Cortez, aquello de "Las palmeras". Porque pensando en los cuatro goles se nos quitaban las ganas de cantar...

—Pero el domingo ganamos. Palabra que sí. Aunque Morilla, Gatell y Lamelo sigan en la brecha. Que seguirán. —Y que ustedes sigan bien. Sobre todo esa morenita que se sienta delante de uno, que es lo único divertido de las tardes de fútbol en Riazor. Porque lo que es con Aurre y compañía...

AMERICANAS "SPORT" SANTA CATALINA, 23

Televisión Segundo Programa VEALO HOY MISMO INSTALAMOS SU ANTENA POR SOLO OCHOCIENTAS VEINTE Y CUATRO PESETAS; EN CUATRO COMODOS PLAZOS MENSUALES. COMPRE MEJOR SUPERMERCADO DEL TELEVISOR Plá y Cancela, 12 - Tfno. 238454

Oposiciones al Magisterio PREPARACION ESPECIALIZADA Ultimos días de Matricula PROFESORADO: Don Luis Iglesias de Souza. -- Maestro Nacional. Don Francisco José Alcántara. -- Licenciado en Filosofía y Letras. Don Manuel Figueirido Feal. -- Director Escolar, Diplomado en Pedagogía. Don Héctor Quiroga. -- Licenciado en Ciencias. TECHNICAL SCHOOL DE ONCE A UNA Y DE CINCO A SIETE REAL, 36-2.º TELEFONO 225745

# Rotunda victoria del Celta

## LA QUINIELA

Checoslovaquia-España	1
Calvo Sotelo-Ferrol	1
At. Ceuta-Santander	2
Celta-Mallorca	1
Alcoyano-Burgos	1
Coruña-Hércules	2
Constancia-Valladolid	x
Badajoz-Murcia	1
Jerez-Lérida	1
Granada-U. P. Langreo	1
Oviedo-R. Huelva	1
Levante-Badajona	1
Torrelavega-Mestalla	2
Cádiz-R. Gijón	1

### Crónica de Fernández Cuesta

**VIGO, 1.**—Especial para la HOJA DEL LUNES, por el crítico deportivo de "El Pueblo Gallego".— A los 15 minutos del primer tiempo, una falta hecha a Rivero por Costas, desde fuera del área, el balón entró en la meta de Gost. Un gol imparitable. Once minutos después, "córner" contra la meta mallorquina, que sacó Lezcano. El balón llegó a la altura de Costas, que, desde atrás, entró al remate, de cabeza, y a pesar de la salida del portero visitante, obtuvo el segundo gol.

En la continuación, a los 9 minutos, una jugada, que dio comienzo en Tellez, la siguió Abel, que pasó a Rivera, para que el interior

tirara fuerte, por bajo y esquinado, dando el balón en el poste y entrando en la puerta. Era el definitivo 3-0. Cuando faltaban diez minutos para terminar, el delantero centro Abel, logró, de tijera, un cuarto tanto, muy bonito, por cierto, y ovacionado; pero el árbitro lo anuló, por estimar que había habido juego peligroso.

Realmente, tras este gol, el de Rivera, el tercero de la serie de los que subieron al marcador, el juego se acabó. Después, el encuentro se convirtió en un tira y afloja del equipo celeste ante la muralla defensiva del Mallorca, que cerró aún más, si cabe, sus líneas, con el fin de que la goleada no fuera ensalzada. Hubo algunas ocasiones más de marcar, pero unas veces por la falta de confianza en los remates y otras por la oposición un tanto brusca de la defensa mallorquina, especialmente por el lado de Victorio, hicieron que el balón no llegara a su destino.

En cuanto a la labor de los equipos, hay que destacar, en el Celta, a la pareja de volantes, Costas-Tellez, verdaderos motores de este conjunto que entrena Elzaguirre. Los defensas cumplieron, especialmente Herminio, que no tuvo un solo fallo en el partido, mientras que Pedrito y Lasheras realizaron buena misa de marcaje. En la delantera destacó, en algunas jugadas aisladas, el extremo Lezcano, y el resto, en menor tono, salió airoso del examen. Posiblemente Abel fuera el más flojo.

Dirigió el encuentro el castellano Rodríguez Barroso, que dio un auténtico concierto de pito. Es cierto que sancionó cosas que apenas tenían importancia, por lo que se ganó la repulsa del público. Sin embargo, no influyó para nada en el resultado final. Amonestó en varias ocasiones a Victorio, por entradas peligrosas a Lezcano. En resumen, una labor discreta, con un resultado final del partido que dejó satisfecha a toda la afición.

Y esto es lo que dio de sí este encuentro de Copa, que se celebró por la mañana, a las doce menos cuarto, y al que asistió numeroso público, aprovechando el sol que lució durante todo el encuentro.

Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

**CELTA:** Ibarreche; Pedrito, Lasheras, Herminio; Tellez, Costas; Lezcano, Rivera, Abel, Viñas, Suco.

**MALLORCA:** Gost; Doró, Sant, Victorio; Robles, Fornieris; José-to, Dominguez, Terol, Parera, Cifré.

**programa de televisión**

**TELEFUNKEN**

**EL TELEVISOR ALEMAN DE FAMA MUNDIAL**

- PROGRAMA PARA HOY, LUNES**
- 1.30 Carta de ajuste
  - 1.45 Presentación y avances
  - 1.50 Lucy Shoff: "Lucy agente Secreto"
  - 2.15 Panorama de actualidad. Incluye las secciones: Actualidad cultural, Actualidad general, Tiempo nuevo.
  - 3.00 Telediarlo
  - 3.30 Vamos a la mesa
  - 3.40 España al día: Información especial de las provincias
  - 3.50 Novela: Capítulo I de "Hicieron paries", de Castillo Fuchs. Reparto: Mercedes Frenandes, Antonio Martelo, Arturo López, Luisa Sala, Pablo Sanz, María Esperanza Navarro, Julieta Trujillo, José Sepúlveda, Julio Gorostegui, Alvaro de Luna, Adolfo del Río, Ignacio de Paul y Jaime Rodríguez
  - 4.10 Los Vengadores: "Los comerciantes del miedo"
  - 5.10 Cierre

**GRACIAS, PREFIERO TELEFUNKEN**

- 6.55 Carta de ajuste
- 7.10 Presentación
- 7.22 Jardín: Para los niños
- 7.35 Avance de Telediarlo
- 7.40 Imágenes para saber:
- 8.10 Documental Coronet: "Un viaje por el sistema solar"
- 8.20 Figuras en su mundo: Ferrater Mora (filósofo)
- 8.30 Momento, por Fernando Bojín
- 8.35 Dibujos animados
- 8.50 Ayer domingo: Información turística e información deportiva.
- 9.29 Avances
- 9.30 Telediarlo
- 9.50 Avances
- 9.55 TVE es noticia
- 10.05 ¿Es usted el asesino? Capítulo IX. Reparto: Narciso Ibañez Menta, Teresa Gisbert, José María Caffarel, María Carmen Yepes, Saraín García Vázquez, Alberto Berco y José Orjas
- 11.00 IX Festival de la Canción Mediterránea. Desde el Palacio de las Naciones de la Mayor Internacional de Muestras de Monjuitch, última sesión de este Festival
- 1.30 Telediarlo
- 1.50 El alma se serena
- 17.55 El programa de mañana. Meditación y cierre.

**DISTRIBUIDOR PARA LA PROVINCIA: INDUSTRIAS MIRANDA, S. L.**

## LA COPA DEL GENERALISIMO

**VIENE DE LA QUINTA PLANA**

cente, Gerardo y Santos, en el Granada.—(ALFEL).

**OVIEDO RECREATIVO HUELVA, 3-2 (2-1)**

**OVIEDO, 1.**—Arbitró Ortega Paré, bien. Los equipos se alinearon así:

**OVIEDO:** Budón; Ausaberti, Tensi, Juan Manuel; Boladura, Manole; Viti, Achuri, Menchaca, Azurmendi y Montalvo.

**HUELVA:** Omist Segui, Parra, Pociro; Fernando, Ruiz; Herrero, Vilar, Gijón, Víctor y Robles.

Menchaca de cabeza, al rematar un centro largo de Juan Manuel marcó el primer tanto local a los 24 minutos. A los 32, Montalvo saca un córner y Achuri logra el tercero local. A los 17, Gijón, de cabeza, en un fallo de la defensa ovetense, consigue el segundo visitante.

Dominio del Oviedo en el primer tiempo, con peligrosos contraataques; onubenses. En la continuación el mando del partido fue de los visitantes.

**R. VALLECANO - TENERIFE, 3-1 (0-0)**

Los goles se marcaron en el segundo tiempo. El primero, a los dos minutos de reanudado el juego en un disparo desde fuera del área de Aparicio. A los 9 minutos saca Felines una falta cerca del córner y Aráez marca el segundo en fácil remate. A los 10 contra Ortega y Aráez marca el tercero. A los 37 minutos, en una mala inteligencia entre Samper y su defensa, Benito se cruza y marca en propia meta.

**BADAJOS - MURCIA, 4-2 (1-1)**

El primer gol lo consiguió Monover para el Badajoz, a pase muy preciso de Marcos. Era el minuto 5 de la primera parte. Seis minutos más tarde, marcó el Murcia, estableciendo así el empate definitivo de la primera mitad. Lo marcó Mendiolea, de fuerte tiro que se coló por el centro de la portería.

A los cuatro minutos de juego de la segunda parte marcó nuevamente Monover de fortísimo disparo. A los seis minutos de esta parte realizó el equipo local su tercer tanto, a tiro de Félix. El segundo gol del Murcia se consiguió de un tiro indirecto desde dentro del área que lanzó muy bien Juan Antonio, en el minuto 21. Pereira, cerró el marcador, situándolo en el definitivo 4-2, en el minuto 30.

**LEVANTE - BADALONA, 2-1 (2-0)**

Los 20 primeros minutos del Badalona juega mejor, atacando más que el Levante. Después éste pasa a dominar y a los 25 minutos, después de una excelente jugada del delantero del Levante, Héctor Núñez, de tiro angulado, marca el primer gol para su equipo.

Prosigue el dominio azulgrana y tres minutos después vuelve a marcar Héctor Núñez, pero el árbitro no concede el gol y señala falta contra el Levante. A los 40 minutos, en un avance local, Héctor Núñez es derribado en el área por Torrents. El árbitro señala penalti, que Núñez ejecuta, transformándolo en el segundo gol para el Levante, resultado con el que se llega al descanso.

En la segunda mitad el juego es nivelado, aunque con destellos de mayor dominio levantista. En un contraataque del Badalona, Escalza derriba a Taulas, y árbitro se-

ñala ahora penalti contra el Levante. Lo ejecuta José Luis y bate a Mut con un tiro a media altura.

**ALCOYANO - BURGOS, 2-0 (1-0)**

Goles.—El primero a los 21 minutos de la primera parte, al recibir Miguel un balón, con el que se internó en el área contraria y marcó imparablemente. El segundo llegó en el minuto diez de la segunda parte, también por obra de Miguel, que después de dos remates sobre el larguero, recogió la pelota y marcó de nuevo imparablemente.

### Deportivo - Hércules

**(VIENE DE LA PLANA SEXTA)**

No resultó difícil, ya en los principios del encuentro, advertir que el Hércules no venía simplemente a resistir y mantener el empate inicial, sino en busca de algo más positivo. El Deportivo empujaba con entusiasmo y aptencia y obligaba al Hércules a fortalecer su sistema defensivo. Pero el Hércules, excelentemente instruido, al parecer, tenía siempre dos o tres jugadores en avanzada, y cuando la ocasión les era propicia, escapaban con velocidad y astucia camino del gol, inmediatamente seguidos y apoyados por los restantes delanteros. De esta suerte alcanzaron su primer tanto. Y así, también, siguieron accionando, siempre con más sobriedad de fútbol y con más incisión, lo que no indicaba el que los jugadores del Deportivo actuaran con deficiencia, pero sí con sus habituales resabios de cálculo en la acción e insistencia en el pase. Y así, en este tono, transcurrió el primer tiempo, a cuyo final se llegó con aquel solitario gol alcaentino.

El Deportivo de la segunda parte, desde el saque central, fue otro; sus jugadores acababan con codicia e insistencia, y no se paraban en sus contemplaciones de antes. Y de siempre... Y tan así fue que, a los tres minutos, el empate subía a reflejarse en el marcador. Renacía el optimismo en las gradas y hasta se consolidaba al ver la forma desusada de combatir los coruñeses, resueltos, acometedores, insistentes. Pero los herculanos no se conformaban siquiera con el gol de ventaja, y así, además de defenderlo, trataban de apuntalarlo con la consecución de un segundo tanto. Y lo consiguieron. Pero antes, más o menos después de transcurridos veinte minutos, la fibra de los jugadores de casa, que la verdad sea dicha, no se vieron asistidos por la suerte, empezó a destemperse y, a pesar de su mayor dominio topográfico, allí perdieron toda posibilidad, incluso la de estabilizar la igualdad. Luego, dentro de los últimos seis minutos de juego, dos goles del Hércules afirmaron el legítimo triunfo del bando levantista.

Triunfo legítimo, es verdad, pero alcanzado con notable elaboración de la fortuna y, por consiguiente, excesivo. Fortuna que tuvo sus pilares más robustos en el penal alcaentino —Pérez, derribado por Toledo—, en el que el señor Peiró dejó, voluntariamente, sin castigo, y en el gol postero, que Navarro elaboró mediante un balonazo distante, de espaldas a la meta coruñesa. Por lo demás, el Hércules tuvo un perfecto encuentro de contratiempo en que cada uno de los once dio la sensación de haber cumplido exactamente la misión que le había sido encomendada.

Consagrados zagueros y medios al cometido primordial de defender,

## ...por correspondencia...



# CULTURA GENERAL

**LA ESCUELA EN SU CASA**

**ES MUY FACIL con la garantía del Centro de máximo prestigio**

**CCC**

28 AÑOS DE EXPERIENCIA

600.000 ALUMNOS

Centro autorizado por el Ministerio de Educación Nacional

**ASI OPINAN NUESTROS ALUMNOS:**

... CCC me ha abierto un mundo nuevo...

DP 1.330 J. Hernández - GRANADA

... cumple todo lo que promete y reporta ventajas insuperables... F 33 658 C. García - Villanueva del A. - SEVILLA

... mi mayor agradecimiento a CCC...

XX 1 652 J. J. Monterola - Andoain - GUIPUZCOA

**algunos de los 60 cursos CCC**

● INGLÉS	● REDACCION COMERCIAL	● BACHILLERATO
● FRANCÉS	● CORRESPONSAL	● CULTURA GENERAL
● ALEMÁN	● CALCULO MERCANTIL	● ORTOGRAFIA
● LATÍN	● ADMINISTRADOR	● MATEMÁTICAS
● VASCUENUE	● ORGANIZACION ADMINIS.	● RADIOMONTADOR
● SOLFEO	● CONTABILIDAD	● RADIOECNIA
● ACORDEON	● PUBLICIDAD	● TELEVISION
● GUITARRA	● OFICINAS	● TRANSISTORES
● NIÑO CANTOR	● BANCA (ingreso)	● DIBUJO
● ARMONIA	● SEGUROS	● JUDO
● SECRETARIADO	● MAITRE D HÔTEL	● CULTURA FISICA (mujer)
● MECANOGRAFIA	● DETECTIVE PRIVADO	● LA MUJER Y SU CASA
● TAQUIGRAFIA	● AGRICULTURA	● CORTE Y CONFECCION

**DESEO INFORMACIÓN GRATIS sobre el curso o cursos de:**

Nombre \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_

**CENTRO DE CULTURA POR CORRESPONDENCIA CCC**

Garibay, 13 - Dep. 96 - 111 SAN SEBASTIAN

Hágase un "As" del volante con la garantía de

# FANGIO

(Academia de Automovilismo)

CALLE RIEGO DE AGUA, 26 LA CORUÑA

# ¡¡AVISO!!

A los alumnos matriculados antes del día 1 de Octubre en las diversas secciones de bachillerato, se les convoca el próximo día 3 de Octubre a las 11 de la mañana, para la adjudicación de una beca por cada curso de bachillerato para el presente curso académico, beca que comprende todos los emolumentos que correspondan al citado curso. Deberán venir provistos de diccionario de latín, tabla de logaritmos, bolígrafo y pluma.

Al mismo tiempo se comunica que los diez primeros por puntuación llevan parte de la beca que corresponda, el que puedan participar en el concurso de CESTA Y PUNTOS de T.V.E. a celebrar próximamente en Madrid, representando a este Centro.

**DIRIJANSE A LA DIRECCION DEL CENTRO DE ESTUDIOS de "INGENIERIA Y CIENCIA"**

AVENIDA RUBINE, Núm. 28 - 1.º Drcha. - T.º 223036 LA CORUÑA

## REGALAMOS CUATRO NOVELAS

atrayentes y sugestivas y el libro "TRAFFICO DE MUJERES" "LA TRATA", comprando

# VIDA CONYUGAL Y SEXUAL

por el Doctor F. COROMINAS Presidente de la Academia de Medicina y V. MORAGAS ROGER

### LA OBRA DE LA VIDA SEXUAL con las TABLAS DE OGINO para la Regulación de Nacimientos

**Principales temas de la obra:**

Nacimiento. Virgindad. Pureza. Psicopatía sexual. Amor. Matrimonio. Poliandria. Poligamia. Matrimonio. Hay que avisar a los hijos. Ignorancia sexual. Pubertad. Juventud. Frecuencia. La fatiga física. Impotencia masculina y femenina. Estados transitorios. Frigididad. Enfermedades. Tablas de días fértiles. Método Ogino-Knaus. Abortos. Cuidados recién nacidos. Manías seniles. El parto sin dolor, etc.

**¡¡LA UNICA OBRA QUE TRATA CON DIAFANA CLARIDAD, BAJO REVISION RELIGIOSA, TODOS LOS PROBLEMAS SEXUALES!!**

400 páginas - Con grabados y dibujos

Encuadernada en tela y oro, con sobrecubierta plastificada

**PRECIO (franco envío): 165 PESETAS**

Sírvase enviarme "VIDA CONYUGAL Y SEXUAL" a REEMBOLSO de 165 pesetas, acompañada del REGALO de CUATRO NOVELAS SUGESTIVAS (que valen 60 pesetas), con argumentos atrayentes, modernos y realistas, y el libro (que vale 80 pesetas) titulado "TRAFFICO DE MUJERES". Documentadísima obra que explica cómo aún hoy, en 1967, excepto en España y algún otro país, se comercia aún con el temerario cambalache de la trata de blancas.

D. \_\_\_\_\_ Calle \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_ Población \_\_\_\_\_

A PLAZOS: reembolso de 86 pesetas y dos mensualidades de 45 pesetas.

Los pedidos recibidos antes de veinte días irán con OTRAS REGALOS: la novela de la RISA, titulada "MISSENDO, UN "RODRIGUEZ" DE VERANO", de Manuel de Arceledo. Tronchese de riza con las aventuras, picardías y "canitas al aire" de este "Rodríguez de verano" que con la familia en la sierra intenta pasar a lo grande en este Madrid de nuestros pecados. (Vale 50 Ptas.) ¡¡Los Regalos valen más que las 165 pesetas que Vd. abona!! H. C.

Rellene este cupón, escribiendo con MAYUSCULAS sus datos personales, y envíelo a

**EDICIONES CRISTINA. - Sección 7.ª**

Calle de ARAGON, número 387 - BARCELONA - 13

No admitimos giros anticipados ni envíos al extranjero

### FUTBOL MODESTO

Resultados de los encuentros celebrados ayer, correspondientes al campeonato regional de juveniles y final de la Copa de la Costa.

**PRIMERA CATEGORIA (Grupo primero)**

Español - Batallador, 7-0.

Vioño - Unión Sportiva, 4-0.

Ciudad Jardín - R. C. Deportivo A, 0-5.

Melcedino - At. Arteijo, 0-1.

**(Grupo segundo)**

Hércules - Sada, 3-2.

Relampago - Portazgo, 2-2.

Birgantín - Dep. Obreiro, 3-1.

**SEGUNDA CATEGORIA (Grupo primero)**

Santa Margarita - Sp. Ciudad, 2-1.

**GRUPO TERCERO**

Oza - Orillamar, 1-0.

Ozán - Liceo, 4-0.

**GRUPO CUARTO**

Perillo - Marino, 4-2.

Dorneda - U. Campestre, 1-0.

**GRUPO QUINTO**

C. de Peiro - B. de Lema, 4-1.

Cambre - San Tirso, 1-1.

**GRUPO SEXTO**

Olimpico - Eiris, 1-2.

Sigrás - Mesoiro, 0-4.

Fontemayor - U. D. Juvenil, 1-7.

**GRUPO SEPTIMO**

Penouqueira - Laracha, 1-3.

Pastoriza - Campanal, 4-3.

Payosaco - Buño, 4-1.

Bergantiños Ceceiro, se jugará el 12 de octubre.

**FINAL DE LA COPA DE LA COSTA**

(1-4) Negrreira - Xallas, 2-1.

Campeón de la Copa de la Costa: Xallas.

**LA CORRIDA DE ASPRONAGA**

También este año, la Asociación Protectora de Niños Anormales de Galicia, que con infatigable celo y afanes dignos de todo elogio, preside don Joaquín Menéndez Ponte, nos brindará el próximo sábado una corrida llena de alicientes con el objeto de allegar recursos para la benemérita entidad. Actuarán Joaquín Bernadó, "Mondeño" y Andrés Vázquez.

Una terna de mucha valía, pues, la que "Aspronaga", por intervención decidida de su presidente, al unisono con Antonio Ordóñez, nos ofrecerá el próximo sábado. Y si a estos añadimos el fin benéfico del festejo, no será difícil predecir que nuestra plaza alcanzará una concurrencia de público sin precedentes.

Desde luego el aliciente del cartel y "Aspronaga", se lo merecen.

### RESULTADOS DE COPA

**Lambretta SPECIAL 150**

**GALAN**

Alcoyano - Burgos, 2-0.

Badajoz - Murcia, 4 - 2.

Cádiz - Gijón, 2-1.

Calvo Sotelo - FERROL, 1-0.

Castellón - Oeasuna, 3-1.

CELTA - Mallorca, 3-0.

At. Ceuta - Santander, 1-2.

Constancia-Valladolid, 2-2.

DEPORTIVO-Hércules, 1-3.

Europa-Jaén, 4-0.

Granada-U. P. Langreo, 2-2.

Jerez-Lérida, 3-0.

Levante-Badajona, 2-1.

Oviedo-Huelva, 3-2.

Rayo V-Tenerife, 3-1.

Torrelavega-Mestalla, 0-1.

**EL SEÑOR**

# Don Eduardo Alvedro Palleiro

Falleció en el día de ayer, a los 61 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos

D. E. P.

Sus apenados hijos, Luis, Jaime, José Manuel, Elena, Carmela (ausentes las dos últimas) y Esther; hijos políticos, doña Manola Quero Pazos, doña María del Carmen Mosquera Fernández, don Jaime Seoane Gestal (ausente), don Alejandro Allegue (ausente) y don Alfonso Mosteiro Santiago; madre, doña Elvira Palleiro; hermanos, José, Amelia, Manolo, Marcelino, Elvira, Teresa y María; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio General, acto que tendrá lugar a las CINCO Y MEDIA de la tarde de hoy, por cuyo favor les quedarán agradecidos.

Casa mortuoria: GRUPO DE PESCADORES SAN PEDRO DE VISMA, 9 - 3.º (Funeraria El Buen Jesús)

**EL SEÑOR**

# Don Andrés Uceira López

(INDUSTRIAL DE FENE)

Falleció a los 57 años de edad, el día primero de Octubre, después de recibir los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su esposa, doña Antonia Barro Criado; hijos, Nemesio, Jaime y Alberto; hija política, Purificación Butabat López y demás familia,

PARTICIPAN tan sensible pérdida y ruegan la asistencia al sepelio, que se verificará hoy lunes, a las seis y media de la tarde, en el Cementerio Parroquial de Fene, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

Casa mortuoria: "EL BODEGON", FENE.

FENE, 2 de Octubre de 1967

# Julio, en el recuerdo

Por Eduardo PEREZ HERVADA

LA Coruña era distinta. Quienes la hayan conocido afectuosa y cordial, liberal y democrática, comprensiva y acogedora, amplia de criterio y reducida en extensión; quien la haya vivido en sus pasajes de la calle Real, en esa Marina oscura a donde los adolescentes iban a dirimir sus cuestiones a puñetazos, luego de una discusión en las céntricas rías, quien contempló los coches de punto, los "cestos", alineados en la actual Casa de Correos, quien concurre a las veladas agostinas en el Relleno, y vio películas en el desaparecido "Teatro-Circo Emilia Pardo Bazán", a tomarse zarzaparrilla en el "Alfonso", y escuchó a Corpiño en los conciertos de "La Terraza", y acudía a las tertulias en los diversos cafés -- "Marineda", "América", "Méndez Núñez", "Oriental", "La Peña" --, tiene que sentirse triste y viejo cada vez que desaparece una persona o una cosa de esa época dorada y juvenil, no sabemos si llorada al esfumarse nuestros años mozos o feliz debido a la suave convivencia, a la cordialidad de las gentes, o al carácter amable, correcto y respetuoso de las personas.



personajes y personajes, sus tipos populares, sus habitantes en general, sus pasajes por el "asfaltín" libre de automóviles, y sus críticas amables y punzantes. Así lo vemos en sus libros. En sus artículos ligeros aparente exprimir el limón de las sutiles observaciones cotidianas: la castañera, el pájaro incapaz de volar, la última voluta, la lluvia, o la niebla sobre la bahía y la ciudad. Sus trabajos, en cambio, señalan un compendio de erudición. Y en su diaria vida se mostraba ingenioso, polemista, hablador, noctámbulo.

Ya pasó y ahora sólo resta el recuerdo. Dejar recuerdos es llevarse acción, pues mientras el recuerdo significa el sedimento de lo pasado, la acción representa la actividad actual. La actividad de hoy convertida mañana en nuevo recuerdo. Pasó por el mundo y ocupó su tiempo y su espacio, para dejarnos la huella imborrable de su repertorio publicado y sin publicar. Desde la galería de su casa se puede distinguir el puerto y contemplar la estela de muchos navíos. Sin embargo, nunca le fue dable conocer la estela que dejaría después de su muerte, cosa vedada a los mortales, aunque algunos laboren pensando en la fama póstuma y consigan alcanzarla.

Al fin de cuentas, la inmortalidad es el recuerdo impercedero.

## ¡ATENCIÓN!

DISTRIBUIDORES Y ALMACENISTAS DE PIENSOS, DE ABONOS, MATERIAL AGRÍCOLA, Y FERRETERÍAS  
Fábrica constructora de jaulas para cunicultura, de ámbito nacional, especializada en montaje de granjas, desea nombrar  
**MAYORISTAS DE VENTAS**  
Escriban a:  
EXTRONA, Club de Cunicultores, de toda España.  
C/ Menéndez Pelayo, 29  
BARCELONA -12-

**DR. A. GUTIERREZ MOYANO**  
ALERGIAS  
Asma, Colitis, Eczemas, Urticarias, Reumatismo, Tuberculosis  
DIABETES  
De 1ª a 2ª y de 5 a 7  
JUANA DE VEGA, 12

# La nacionalización del Canal de Suez le ha resultado a Nasser un arma de filo traidor

Cada vez es menos solicitado por la Marina mercante en su paso a Europa

LA RUTA DEL CABO OFRECE MAYORES SEGURIDADES A LOS ARMADORES

LA PROLIFERACION DE MONSTRUOS DE 200.000 TONELADAS AGRAVA SU CRISIS

En pie, en el balcón de la Bolsa del Algodón, el coronel Nasser reía sin cesar. Era una risa incontenible que 160.000 rostros con los ojos puestos en él, percibían sin poder explicarse exactamente su significado. Después de cobrar aliento, y contener la risa, Nasser se aproximó al micrófono...

## EL REPORTAJE DE LA SEMANA

Por Pierre CHAUVET

fono a los labios. Un enorme silencio, casi tangible, se impuso. "Nacionalizamos la sociedad del Canal de Suez en beneficio del pueblo. El canal nos pertenece desde ahora en adelante. Nos pertenece totalmente".

Entre las dos fechas citadas --1896 y 1956-- es decir, durante 60 años, el Canal de Suez cumplió el papel que le había asignado el Convenio de Constantinopla, en octubre de 1888. Ese acuerdo internacional "garantizaba la neutralidad del Canal en caso de guerra y en tiempo de paz, así como la libre navegación de todos los barcos mercantes y de guerra sin distinción de pabellón".

Desde la llegada al poder del coronel Nasser todo cambió y, poco a poco, la vía de agua perdió su esencial razón de ser: la internacionalidad.

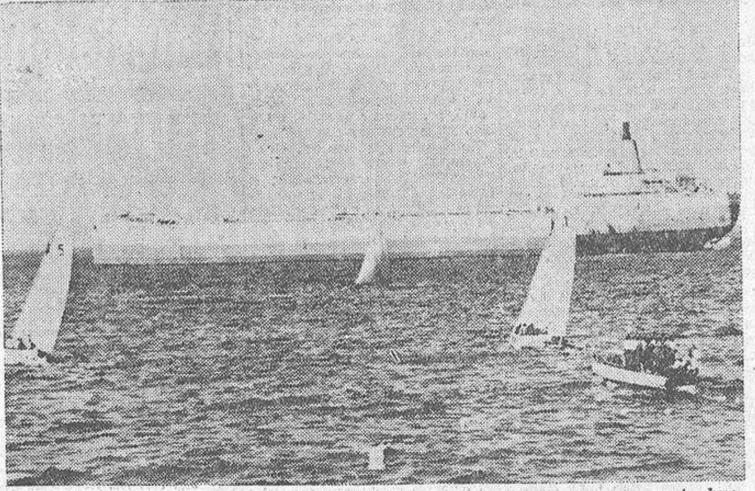
La nacionalización de 1956 y la campaña israelí-franco-británica de ese mismo año, hicieron comprender a la marina mercante del mundo entero que el "Canal" había perdido su inviolabilidad y que por la ruta de El Cabo, si bien eran 6.000 kilómetros más larga, era en cambio más segura.

Diez años más tarde, en junio de 1967, el Canal se encontró una vez más completamente cerrado. Catorce navíos que se aventuraron por él se encuentran atrapados desde hace tres meses y las resoluciones de la conferencia de Jartum no les han aportado ninguna esperanza.

LA CARRERA DEL TONELAJE PERJUDICA A SUEZ  
Los afortunados camaradas que

navegan todavía han vuelto a tomar la ruta de El Cabo y los armadores hacen balance de la operación. Todas estas circunstancias hacen meditar mucho a los posibles clientes del Canal de Suez. Además, estamos en el siglo de la aviación: la clientela antes marítima se va pasando con sus "bagajes" a los "paquebotés" del aire, a esos enormes aviones que transportan todos los días un número mayor de pasajeros y de ricos "flotes".

Luego, los petroleros del golfo Pérsico, y los que transportan productos pesados, van olvidando voluntariamente el Canal. En 1967 el tráfico por él debería haber alcanzado los 200 millones de toneladas de petróleo y 140 millones de otros productos. No se ha alcanzado; han fallado estrepitosamente los cálculos de sus dueños, los egipcios. Las causas están en que estamos asistiendo al nacimiento de monstruos de 200.000



He aquí el "Sea Sprit", petrolero de 146.000 toneladas. Los buques como este buscan la ruta de El Cabo. El Canal ofrece muchas dificultades para la maniobra de su gigantesca estructura; su fondo es escaso para su peso, y puede rozar su casco (Foto CIFRA).

toneladas, gigantes de los mares que necesitan mucho calado, y amplias márgenes para sus maniobras, dos cosas que el Canal de Suez no les brinda, puesto que todo barco con tonelaje superior a las 50.000 toneladas pesa difícilmente por su vía de agua. Así, los grandes "tankers" emprenden la ruta de El Cabo cada vez más,

pese a la longitud, evitando el escollo de un paso, difícil y agravado por derechos de peaje excesivamente elevados.

### LOS OLEODUCTOS

Para conducir el petróleo árabe hasta las riberas del Mediterráneo, existe otra solución: la de los oleoductos. En Irak se entrega así la casi totalidad de su pro-

ducción; Kuwait se inclina hacia semejantes ventajillas, e Israel, finalmente, acaba de anunciar que el oleoducto Eilat a Haifa, en el Mar Rojo, será mejorado.

En poco más de diez años, el Canal de Suez, convertido en arma de guerra en manos de Nasser, pierde cada vez su razón de ser.

## Madrid de domingo a domingo

Clima electoral. - Futuros periodistas. Jornadas de Contabilidad. - Maestros impresores. - Ricardo Zamora, periodista

Por Francisco CASARES.

SE calcula que unas diez mil personas han incrementado la población flojante madrileña, con motivo de las próximas elecciones para procuradores y las que ya se están efectuando en los sindicatos y demás organismos de carácter sindical. El martes comenzaron las votaciones. Se eligieron ternas y después, se verificaron las elecciones definitivas, quedando así designados los que por cada Sindicato representarán en la futura Cámara legislativa a los técnicos, los empresarios y los trabajadores. La primera elección fue la de la Comisión permanente del Consejo Nacional Sindical, que eligió diez jerarquías de la D. N. S. Se trata, con los nombrados directamente por el Jefe del Estado, de los primeros procuradores. Novedad interesante, en esta ocasión, ha sido la facultad concedida a la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa, para designar un procurador que será el mandatario directo de los periodistas españoles en las Cortes. Como es natural, resultó elegido, por unanimidad, nuestro presidente, don Lucio del Alamo.

Cada año es mayor la concurrencia a los exámenes para ingresar en la Escuela Oficial de Periodismo. En esta convocatoria, se han presentado medio millar de aspirantes. De éstos, una tercera parte son mujeres. También hay gran número de hombres maduros, con otras carreras, situados ya en la vida, pero que

quieren obtener el título de periodista, lo que hoy sólo es posible a través de los estudios en la Escuela Oficial o en las de Navarra

y de la Iglesia. Estas últimas, con el examen de grado en la primera. Se han modificado los programas y para el ingreso, en lu-

## Gravedad y solicitud



Acaso como le vio hacer a los mayores, la pequeña se dirige al "policeman"? Se trata, tal vez, de una niña que se perdió cuando iba por la calle con sus padres? Poco importa lo que, en realidad, haya podido suceder; pero un fotógrafo, que pasaba por allí, quiso dejar este testimonio que hoy ofrecemos al lector. La seriedad, tónica de la vida británica de relación, preside el episodio. Si bien el agente se inclina hacia la criatura, no pierde por ello la flemia habitual. Su gesto denota consideración a la vez que solicitud. Penetrado del carácter de símbolo, sabe que su misión no sólo reside en detener delincuentes, sino también en resultar útil a la sociedad. Y así es como trata a su interlocutora con la circunspección y el respeto propios de un pueblo que blasona de tener unos derechos individuales cinco siglos más antiguos que los del "Hombre" proclamados por la Revolución Francesa.

## GALERIA DE FIGURAS

EN UN PUNTO EQUIDISTANTE

TURQUIA es uno de los múltiples pueblos que en la actualidad, parecen permanecer aequidistantes de los dos grandes bloques ideológicos. Aunque forma parte de la OTAN como país miembro, su aproximación a Rusia es un hecho. Sobre todo, a través de la reciente visita del primer ministro otomano, Demirel, a Moscú. El Gobierno de Ankara quedó un poco descontento del comportamiento de la Alianza Atlántica, a raíz de su pugna con los greco-chipriotas. No puede olvidar fácilmente que la Sexta Flota de los Estados Unidos se sitúa en torno a la isla para impedir cualquier intento de desembarco por su parte. También recuerda que Grecia, su país rival, ha recibido intenso apoyo de los occidentales. Pero, como al mismo tiempo, teme un intento soviético de absorción, realiza un doble juego político. Esta actitud, descubierta por las intenciones "no alineadas" --y que les ha dado excelentes resultados--, también empieza a ser seguida por países de mayor implicación ideológica. Al paso que Washington se esfuerza en impedir que lleguen contrabandos de armas para la minoría iraca de Chipre, Demirel también sabe que Makarios abandonó hace años Moscú con las manos vacías a pesar de que, en un principio, los dirigentes rusos habían prometido apoyo a los greco-chipriotas. Claro que la política de equilibrio impera entre los gobernantes de Ankara, para contrarrestar la búsqueda de buenas relaciones entre Moscú y Ankara, también admite la idea esbozada por los ministros del Exterior del Pacto Atlántico en el sentido de que se sitúen minas nucleares en el Este europeo para impedir cualquier ataque de los soviets. De esta manera, sin abandonar sus compromisos con el mundo del Oeste, logra mantener buenas relaciones con la Unión Soviética. Demirel es hombre realista; comprende que el tiempo de la "guerra fría" dejó paso al de la "coexistencia pacífica". Observa con atención los pasos seguidos por el General de Gaulle. Y, aun sin llegar a los extremos del Presidente de la República Francesa, pretende que su país resulte beneficiado de la pugna ideológica que, desde el final de la guerra, mantienen los dos grandes bloques mundiales.

## LOS REBELDES SE AFIANZAN

EL régimen de Rodesia parece afanzarse según transcurren los días. Las predicciones que se hicieron en el sentido de que, falto de apoyo económico, acabaría por hundirse, resultaron correctas. Si algunos mercados se cerraron para el Gobierno de Ian Smith, otros se abren ante él. El embargo sobre el petróleo y sobre materiales estratégicos establecidos por Inglaterra contra su antiguo territorio, resulta incumplido en diversas ocasiones. Hace días se refería a esto un despacho del Ministerio portugués de Asuntos Exteriores, al señalar que, a través de Mozambique, compañías privadas enviaban, sus crudos a las refineras de Rodesia. África del Sur, embargada en la misma nave de discriminación racial que el Gobierno de Salisbury, ayuda al régimen rebelde. Y lo mismo ocurre con pueblos que, hasta los últimos meses, no habían mantenido relaciones con el Gobierno africano. Puede considerarse, pues, fracasados ej boicot que Londres pretendía establecer contra Rodesia. Al paso que ocurre esto, se observan síntomas en Salisbury de que, a la vista del comportamiento británico, acaso sea proclamada la república. Gritos contra la Reina se dejaron oír durante la celebración de algunos actos públicos. Y cada vez crece el sentimiento contra la metrópoli. Al igual que ocurrió con África del Sur --que, en vista de las acérrimas críticas que contra su política del "apartheid" se le dirigieron en Londres decidió separarse de la "Commonwealth"-- es probable que Rodesia siga el mismo ejemplo. Piensa Ian Smith que, si ingleses y americanos dejaron de adquirir en su país el tabaco y el azúcar, ya surgirán nuevos compradores. Las restricciones de combustible casi desaparecieron del territorio rodesiano; las refineras vuelven a funcionar, y cada día resulta más improbable el proyecto de ataque militar contra su territorio. A la vista de esta situación, se explica la confianza de los gobernantes de Salisbury en que pueda perpetuarse el estado actual. Un estado, en el que doscientos mil blancos ejercen un poder desproporcionado sobre cuatro millones de negros.

Tinte RAMA  
Llame al teléfono 23-30-40  
y pasaremos a recoger y entregar sus prendas a domicilio

## Temas al azar

# UN MAÑANA PROMETEDOR

aire es lo que se está investigando, al más alto precio que conoce la historia.

Tal vez ya culpa sea de los rusos, que empezaron. Si su famoso "Sputnik", que una madrugada sorprendió al mundo, en vez de apuntar al cielo apuntase al fondo del océano, quizás hoy todos fuéramos como comer. Pero no. Y como los americanos no

eliminar las hierbas nocivas para cultivar lo que conviene, el mar se ofrece con las mismas posibilidades.

Se da cuenta el lector de que si se hubiera dedicado a esta actividad el dinero gastado en cohetes, hoy --y si no hoy, un mañana muy próximo-- podríamos estar todos, absolutamente todos, hartos de las variedades más finas? Pero no. Quienes disponen del dinero entienden que lo bueno es gastárselo en "sputniks", en armas, en armas contra las armas...

Y de comer, nada. Desde luego, ellos comen. Y mientras, la FAO apenas consigue el dinero suficiente para averiguar de dónde proceden las anguilas.

Pero tiempo vendrá --estoy seguro--, en que la sensación se imponga. Y será entonces cuando, si algún investigador echa la vista atrás y tropieza de casualidad con nuestra época, comen luego entre sus amigos:

--Eran una gente muy extraña. Comenzaban a lograr algunas cosas en materia científica, pero pasando hambre, gastaban tiempo y dinero no en conseguir alimentos para todos, siendo tan fácil, sino en averiguar qué demonios ocurre entre las estrellas.

O bien: --Andaban tan descarrados en sus experimentos, que repitieron del Arca de Noé. Un día reventaron, y sólo sobrevivió una pareja, para empezar de nuevo. Si es que se salva la pareja.

Por PEDRO DE LLANO

quieren ser menos, se dieron prisa por seguir la dirección de la flecha. Total, foguetes.

Y es una lástima. Hace algún tiempo yo contaba el caso de un individuo que dispuesto a demostrar que la estupidez humana no tiene límites, publicó un anuncio en la Prensa diciendo que vendía semillas para producir truchas en los estanques. Recibió muchos pedidos. Pasados